民報

中華民國二十一年六月十二日
（星期日）
第三十九號
今日二大張售大洋三分四厘
館址上海山東路二零一號
電話 營業部 九三八一六 編輯部 九一四六八
有無線電掛號 三〇四六

定報價目
國內每月一元三個月二元七角半年五元全年九元（日本台灣全上）歐美各國每月二元五角香港澳門每月二元二角報資先惠郵票九五折計算

廣告刊例
▲特等新聞下端三行起碼每日每行洋九角▲乙種特等每行六角▲頭等二行起碼每日每行大洋一元八角▲緊要分類短行每字二分五厘六十字起碼英寸二方寸起碼每寸每日洋一元二角

中華郵政特准掛號立券按照總包特別寄送優益之報紙

永安公司

夏季大減價廿一天

六月九日起

上海大華影片公司緊要啟事

閱本月七八兩日天津大公報登有天津大華影片公司招男女演員廣告並有引觀該公司內容之文字記載一篇殊足以起誤會本公司之地址及攝影場皆設在上海對於天津大華影片公司其組織一切概與本公司無涉惟因現有本公司舞台組演員旅行演劇已定於本月十一日在天津明星大戲院登台表演而該公司廣告適在此時發現誠恐牽涉理合聲明 上海愛多亞路四三三號

統原商業儲蓄銀行股份有限公司召集創立會通告

啓者本行股份業已收齊茲定於念六月六日下午二時在上海香港路四號銀行公會內開創立會希各股東屆時蒞會如有因事不克到會者請出具委託書委託其他股東代表出席除分函外合再登報通告

徐重道國藥總號 便利本埠顧客

愛文義路泥城橋西

特設 接方送藥部 代客煎藥部

腳不出門欲購可靠之參燕銀耳補劑飲片丸散膠丹實驗良藥等電話關照或通信本號立刻遣人前來接洽回店配就當即送上備車多輛專司其事交易多寡均所歡迎無論遠近不取力錢

煎藥一道關係至巨偶一不慎即失效力故凡缺乏煎藥常識或無人煎均可由本號代煎清潔週到水量火候久煎泡煮均極適當熱水瓶裝到即可服既省器具又免麻煩取費極廉每帖一角

電話九一一三三號

大貿廠啟事

啓者茲以本廠無意經營擬將所有大茂大明聯合梔燈廠一切存貨機器生財等及各種梔燈商標之權利於民國二十一年六月十一日全部出盤與鴻基公司營業自盤之後一切人欠欠人及担保等事概歸本廠負責自理與鴻基公司無涉除訂立盤頂契約外特此登報聲明又本廠既已出盤即日辦理結束除向各戶清理外對於欠人各戶務請在十四天以內到本事務所收取倘若逾期概不承認切勿自誤特此附帶聲明 大貿廠啓

鴻基公司啟事

啓者本公司於民國二十一年六月十一日受盤得大貿廠所有之大茂大明聯合梔燈廠全部存貨機器生財及各種梔燈商標之權利自盤之後即由本公司自行營業所有受盤日以前大貿廠之人欠欠人及一切担保或未了事項概由大貿廠負責自理與本公司無涉除訂立盤頂契約外特此登報聲明 鴻基公司啓

吳景華推股聲明

前與浦叔鴻等合股開設光華染織廠吳景華名下占有六厘今因無意經營照時值估計推與浦叔鴻為業當即立有推據為憑日後該廠盈虧概歸浦叔鴻負責與吳景華無涉特此通告

浦叔鴻召股聲明

前與吳景華等合股開設光華染織廠吳景華名下股份六厘今因吳景華無意經營照時值估計召併與浦叔鴻為業當時立有召據為憑日後該廠盈虧概歸浦叔鴻負責與吳景華無涉特此通告

同仁法律事務所 吳麟坤 王黼裳 律師代表露蘭春女士駁復宋允惠律師代表喻蔚文警告啟事

茲據露蘭春女士來所聲稱本月十日見申報廣告登載宋允惠律師代表喻蔚文警告啓事一則不勝詫異按蘭春與喻蔚文並無父女關係（生父早已死亡而生母至今仍由蘭春奉養）早經前上海地方審判廳江蘇高等審判廳及北京大理院三審判決確定有案詎喻蔚文恬不知恥顛倒黑白聳人聽聞希圖非分又於二十年四月及十二月間先後委託律師來函主張扶養均經援案拒絕該喻蔚文計不得逞竟復委託律師登報警告抹煞事實捏造空言實屬故意侮辱損人名譽爰特委託依法根究一面代表據實登報駁復前來本律師察閱三審判決及來往函件與露蘭春女士所稱均相符合特為登報駁復如喻蔚文再不覺悟糾纏不已本律師惟有本委任意旨訴請法院加以糾正此啓

事務所上海北京路四十三號 電話一五一一八 一九

馬鴻遠律師受任張鏞甫 郞銀發 任福廷 顧順來 君清理萬通永記米號通告

據上開當事人張鏞甫等聲稱因營業失敗無法維持不得已委請依法清算並請據情通告前來據此合行代為通告希各債權人限於通告日起十四天以內攜帶證據前來本事務所登記以憑彙核債務人亦限於上開期內將所欠之款如數送交本事務所聲明拒收逾限即行訴追幸勿自誤為要此啓

事務所雲南路裕德里七號 電話九三八四〇號

律師戴繼恩證明魯福根楊仲侯推受盤事啓

緣魯福根前在漢璧禮路一一七一・二號開設聚泰祥南貨號營業茲因戰事影響不能繼續營業將所有店基生財及餘貨物推盤於楊仲侯承受營業以後任憑楊仲侯改換牌號開設何論何種店鋪以及營業盈虧概與魯福根無涉所有聚泰祥號以前人欠欠人概歸魯福根理直與楊仲侯無涉除立據已委請貴律師證明外再請代為公告前來合亟代表公告如上

事務所北京路九六號 電話一六五五四號

律師戴繼恩代表聚泰祥 新泰祥 寶大祥 南貨號宣告清算

事據當事人魯福根聲稱所有寶山路口之新泰祥漢璧禮路之聚泰祥寶山路鐵路北之寶大祥均受戰事影響無法繼續營業委託代表宣告清算前來合亟據情代表公告至希債權人於登報日起十四天內向本事務所登記以便彙案清算逾期不登記者作放棄債權論債務人不於期內清償者即當依法訴追特此公告

事務所北京路九六號 電話一六五五四號

律師金宏基集莊備 胡薛氏證明姘夫姘婦脫離關係通告

茲據當事人莊備胡薛氏聲稱前因互相戀愛姘識曾生一女現年兩歲今因雙方意見不合情感破裂各自情願協議脫離姘夫姘婦之關係並由莊備貼給胡薛氏銀一百三十元所生之女孩由莊備領去當時眼同見證人等立據交割清楚自此次立據脫離姘夫姘婦關係之後永遠斷絕往來再無其他絲毫瓜葛嗣後男娶女嫁各聽自由兩不相干除立據各執及狀請法院備案並由金律師到場證明外合代登報通告此佈

事務所寧波路浙江路口渭水坊九號 電話九三六九七

林灤慶律師受任成茂公茂野味號 大養牛肉莊經理戴淞賚君常年法律顧問特此通告

事務所北京路一百號五樓 電話一三〇六三

何憲章律師代表吳文賢君聲明遺失

據吳文賢君聲稱鄙人與吳文奎等涉訟一案經吳文奎於本年五月二日在上海第一特區地方法院執行庭交付王才宏所出立之存銀據乙紙計銀一九千六百四十四兩現此項存銀據業已遺失除止付外請為代表登報聲明作廢等語前來合代登報聲明如右

事務所北京路六十四號五樓 電話一九八三一號

劉史超律師代表小西門協豐米號股東兼監理人姚義璋君警告經理秦偶夫啓事

茲據上開當事人姚義璋君來所聲稱本號經理秦偶夫私挪號中款項及盜收客戶賬款共計大洋二千二百七十五元八角小洋十角如此行為實屬觸犯刑章特委貴律師依法辦理等情前來據此本律師為息事寧人起見除具函通知外特再登報警告限七日內即將上開款項送至本事務所以清手續否則本律師惟有依法提起刑事訴訟幸毋延遲自誤特此警告 民國二十一年六月十日

事務所四川路七十二號 電話一一八四四

汪承寬 汪汝枚律師受任東興房產公司常年法律顧問通告

本律師等茲受東興房產公司聘任常年法律顧問嗣後關於該公司一切權利法益統由本律師等依法負責保障此佈

事務所黃家闕路一五七號 電話南市一二五九號

楊俊麟律師加入民權律師團通告

事務所南京路大陸商場五樓五一九號 電話九二四九七

李祖虞 潘漸律師代表郁胡韻文郁鴻鬯緊要啟事

茲據郁胡韻文郁鴻鬯來所稱伊等有祖遺坐落滬南區二圖宇字圩大號三坵郁述訓堂戶名之土地執業證計地二畝八分七厘六毫連同地上房屋均係深市公系下伊等共有產業如有未經伊等全體同意擅自典賣抵押及任何處分情事概不承認深恐各界未及週知特委託本律師代表登報聲明以免糾紛此佈

李律師事務所北京路九十六號 電話一〇五五五
潘律師事務所西藏路福源里 電話九三四六七

律師汪思濟代表廣生利皮號及福星膠鞋廠 嘁士皮廠宣告結束召盤啓事

茲據該號經理何觀林君稱本廠設於上海江灣體育會路於本年一二八之役已全部燬於炮火損失綦鉅現因無力復業宣告結束所有人欠欠人即委貴律師代為清算召盤攤還各債等情前來合代登報通知各債權人希即來所登記以便結賬至所有人欠各項亦希從速付清勿再延宕為要其有願意承頂者即到本所接洽可也此啓

事務所南京路大慶里一一一號 電話九四八一九

江蘇上海第二特區地方法院布告

為布告競賣事查本院執行前法公廨清算已故黃楚九遺產遺債一案業經將該黃楚九所有後開不動產實施鑑定價額在案茲定於六月二十三日下午二時在本院第四法庭公開競賣凡居民人等欲買是項不動產者仰即先期來院填具志願書並繳付保證金照限價十分之一屆期到院競賣（競賣辦法列後）仰居民人等一體知悉並仰各利害關係人於競賣之日一律到場毋得自誤特此布告

計開 ㊀競賣之標的物 黃楚九醫院全部不動產計英冊第二四五一號地二分五厘連同地上水泥鋼骨二層樓房一座 ㊁標的物之所在地 龍門路 ㊂最低價額 銀元一萬七千兩 ㊃閱看筆錄之處所 看人吳徵潘肇邦會計師及本院承發吏辦公室 ㊄領取志願書之處所 本院 ㊅競賣辦法（甲）凡欲競買此項不動產者應自布告之日起十五日內（即六月二十三日以前）依照前條所開限價向本院會計科預繳十分之一之保證金由本院製給收據並發給競賣志願書一紙照式填明競賣價額呈繳本院此項競賣志願書至遲須於布告之日起十五日內（六月二十三日上午十二時以前）呈送到院逾時作為無效（乙）本院於六月念三日下午二時在本院第四法庭由本院執行推事偕同書記官公開宣佈競賣人所出之競賣價額並准各競賣人到場得再臨時加價競買至無人再願加價為止於翌日由本院將出價最高之競賣人姓名及價額再行布告如競買人中有願再行加價者自佈告之翌日起三日內（即六月二十七日五時前）以書狀來院聲明經本院核定後即以出價最高之人為承買人再由本院限期將全部價額繳足即行發給管業證書（丙）其未得承買人所繳之保證金由本院定期通知該未得承買人持原收據來院領回（丁）承買人自本院限期後倘逾期不將全部價額繳足者將其所繳之保證金沒收之 ㊆對該不動產如有權利關係應於佈告後七日內來院聲明

中華民國二十一年六月八日

院長應時

共發公司清算人吳徵潘肇邦會計師錄登

上海市土地局通告

據業主郭惠忠顧子香等稱有坐落江灣區雨念六圖萬圩念號五坵二畝五分七厘三毫又六坵一畝九厘又七坵二畝八分四厘又八坵七分二厘三毫又九坵六分九厘八毫又十坵七分五厘七毫又十一坵二畝二分七毫又念二坵一分二厘八毫均郭記戶又十二坵一畝九分六厘五毫新郭貴卿戶又念一坵三厘顧子香戶擬轉移於胡瑞麟請登報通告前來合行通告自本日起在二個月內如無人提出異議即予轉移特此通告 中華民國念一年六月十二日

上海市社會局換發職員証啟事

本局自六月一日起換發新職員證所有六月一日以前之舊證概作無效特此聲明

上海市教育局通告

上字第九七號

本局為辦理本市私立特殊學校立案起見業已擬訂該項立案規程五條並經呈奉市政府核准教育部備案茲特公布施行如左

上海市私立特殊學校立案規程

第一條 本規程所稱特殊學校種類如左 一・聾啞學校 二・盲人學校 三・低能兒童學校 四・其他特殊學校

第二條 本市區內私人或團體設立之特殊學校應呈請市教育局立案

第三條 私立特殊學校創辦時先由創辦人組織校董會並由校董會呈准立案即得開辦學校經三個月後應由校董會將左列各款填具表格附具校董會章程各二份呈請本局核准立案 ㊀名稱 ㊁校址及校舍情形（附平面圖）㊂經費來源及收入支出預算 ㊃組織編制課程及各項規則 ㊄校具及設備 ㊅教職員一覽表 ㊆學生數及開辦日期

第四條 特殊學校得將一二兩項手續同時進行

第五條 本規程如有未盡事宜得隨時呈准市政府修正之

局長徐佩璜

交通部郵政總局供應處標購制服材料通告 第一號

本處奉令製造制服標購㊀十二磅重細斜紋布一千四百六十疋㊁十四磅重厚斜紋布一百三十五疋㊂白膠布四千碼以上必須完全國貨凡欲投標者請逕至膠州路八十六號本處取閱布樣分類估價該項標函連同投標押欵洋二十五元並每種印有商標布樣二塊務於六月十五日午前送到本處標函封面應寫明郵政總局供應處處長收並加蓋火漆圖章以昭慎重本月十五日開標後所估報之價以一個月為有效時期所繳投標押欵未得標者日後一律退還特此通告

交通部郵政總局供應處招標承染制服材料廣告 第二號

本處奉令製造制服購有十二磅重細斜紋布一千四百六十疋十四磅重厚斜紋布一百三十五疋招標承染郵用硫化綠色定於六月十五日開標凡欲投標承染者請逕至膠州路八十六號本處看樣分別估價該項標函加蓋火漆圖章連同投標押欵洋十五元務於開標日上午送到本處所估價目以開標後一個月為有效時期不得標者押欵日後一律退還特此通告

藍十字會謙益傷科專門醫院遷回原址廣告

逕啓者敝院前因日軍侵滬交通阻塞以致暫遷英租界民和里設立診所現由董事會議決交通業已恢復閘北必需開診定於本月十日遷回原址照常應診扶傷救死醫藥並施恐未週知特此敬告 本院地址海甯路天保里斜對面永和坊 電話四四四三七號

新亞細亞月刊

研究中國邊疆問題與東方民族解放問題之月刊

（第四卷第二期）

中國文化在世界上之地位及其價值……戴季陶
西南經濟財政的改造
新疆之經濟狀況
蘇俄支配下之外蒙
新疆康藏邊區建省議
川滇之外交
謎之滇邊
南洋華僑調查
國聯調查團與中日

波斯經濟財政的改造……黃豪
新加坡築港與太平洋……趙簡子
乾竺特探險記……華企雲
嘮仔民族……沈美鎮
朝鮮的婚姻風俗……丁薇茵女士
瀋陽不堪回首……張佐華
第三者……蔣用宜

每冊二角五分郵費三分 全年預定三元郵費在內 在七月底以前預定優待九折

（本社最近出版書）

西北……戴季陶等著……實價銀九角五分
中國邊疆……華企雲著……實價銀九角五分
亞洲之再生……華企雲譯……實價銀九角五分
新疆之文化寶藏……鄭實善譯……（印刷中）
青海風土記……楊希堯著……實價銀三角
西康札記……任乃強著……實價銀三角五分
導淮之根本問題……實價銀三角

上海金神父路花園坊十四號新亞細亞月刊社

豫鄂皖匪兩月內可肅清
聞蔣出發恐懼萬狀已化整爲零
蔣昨晚離廬山到漢後下總攻令

本報十一南京電　豫鄂皖邊匪聞蔣總司令・出發督剿・恐懼萬狀・已化整爲零・聞風遠颺・蔣對剿赤已下決心・並有整個計劃・決於兩月內肅清・

路透十一牯嶺電　蔣軍委長定今夜赴漢・明晨可抵該處・

本報十一南京電　李濟深因要公四五日後方能啓行・

路透十一南京電　豫南剿匪之總攻擊・俟蔣委員長到後・即將開始・豫省軍事籌備・刻在積極進行中・大宗彈藥・現運往前敵・軍事當道・自信剿匪確有把握・

本報十一漢口電　綏靖署十一日令軍警機關、祇准警備部隊駐武漢、餘應駐距三鎮較遠處、勤務傷兵禁無故外出、以重秩序、

本報十一漢口電　航空四五兩隊剿匪區劃定、四隊担任鄂西北、五隊任鄂東北、

本報十一漢口電　華中日報因違禁登載蔣總司令來漢消息、警備部十一日勒令停刊三日、

本報十一長沙電　蔣總司令蒞漢督剿赤匪、何鍵九日率省府全體委員去電歡迎、略稱鈞節蒞漢、爲國宣勤、掃三省之萑苻・作萬家之生佛・仰懷威德、無任欣忭等語、

本報十一南昌電　王師李王兩團八日與方匪萬餘、在上饒株溪橋血戰半日、王師乘勝追擊、飛機鄉彈助戰、匪死傷枕藉、向西北潰逃、

本報十一長沙電　據報、彭匪德懷所屬之僞第五第七兩軍及僞獨立第八第九師、其有槍五千餘枝、此次彭匪奉毛澤東命令、謀牽制湘粵軍、彭匪後方在上猶營前、集龍之役、該匪死傷甚多、

義軍逼哈埠郊外
人心震動僞國宣布戒嚴

電通十一哈爾濱電　今日於哈埠郊外、突發現二千左右之義軍、云將攻擊哈埠、故華街方面人心大亂、「滿洲國」已在哈埠華街宣布戒嚴令、

本報十一天津電　救國軍王德林部近聯絡長嶺山一帶義軍、進襲東鐵東段一面城至帽兒山間各站、十日與日軍均有激戰、日鐵甲車二列滿載炮騎兵、十日先後由哈東開、分赴二層甸子及烏吉密等處沿線游擊、又肇州北境牛樂鎮自衛軍二千餘人、十一日仍與日逆兩軍相持中、

本報十一北平電　哈電、哈仍戒嚴、商民耳語者棄市、僞國軍大敗而退、自衛軍再度占領賓縣、日軍已展至海倫克山間、形成一四方形陣線、擬三面包圍馬軍、東部線上日軍因天雨濘泥、坦克車騎兵均不能使用、

本報十一北平電　秦皇島十日下午八時電、前在興城綏中之義勇軍、因戰略關係、頃向遼熱邊界樂王寺、及新台門一帶集中、與錦西方面之義勇軍聯絡、向東進展、僞規復錦州等處、

本報十一北平電　秦皇島十日下午八時電、日軍連日督同僞警備旅、及僞靖安遊擊隊迭攻遼中台安海城一帶之第三路義軍、現各處戰事均極烈、

李頓等登泰山絕頂
暢游一日昨晚過濟返平
顧維鈞定今日由濟飛京
編制報告將在北平

本報十一濟南電　十一日晨七時李頓及顧維鈞等、專車抵泰安、八時登泰山、李頓遊興大發、健步如飛、登南天門、棄轎在碧霞宮午餐、旋又登玉皇頂、並攝影、五時下山返站、六時半離泰北返、八時半過濟北開、顧維鈞劉崇傑等在濟下車、定十二日乘福特機入京請示、陪調查團赴日事、李頓等由王廣圻招待、李因遊山舒適、過濟時面謝魯當局、

路透十一北平電　李頓等昨在青島遊覽名勝、今晨可抵濟南、將遊泰山、李頓、顧維鈞由濟往南京、李頓偕意德代表及日陪員十二日可到北平、據非官場消息、調查團因日本反對在北戴河、故將在北平編製報告書、以此爲折中辦法、

本報十一濟南電　李頓一行準十一日午後五時離泰安返平、顧維鈞即由泰返京、日方對李頓到青、編製報告地點聞李頓以青島潮濕大不適宜、早有佈置、將日商峯村在青之美好樓房預繪圖樣、於李頓到後導往參觀、條陳即以該樓爲編製報告地點、李頓尚無表示、

本報十一濟南電　韓復榘令張鴻烈負責招待李頓遊泰山、張十一日早三時冒雨到站迎候、李頓等四時專車由青抵濟、時天明雨止、張即登車過軌津浦、四時五十五分開泰安、

本報十一南京電　外部擬以顧維鈞使法、並出席九月間國聯大會、俟徵顧同意發表、

內田允就日外相
將於明日行親任式
主張承認滿洲僞國

華聯十一大阪電　內田滿鐵總裁、今日抵神戶、今夜九時二十分由大阪起程、十二日上午九時入京、齋藤首相欲即時與內田會見、要求內田就任外長、內田承諾、於十三日舉行就任典禮、內田今日對大阪新聞記者發表談話、謂無論如何、日本須先承認「滿洲國」、雖外國出干涉手段、日本應抱不屈決心、否則「滿洲國」將來甚危、

又訊、政友會及民政黨兩黨、將聯合提出決議案、要求日政府即日承認僞國、

電通十一東京電　內田滿鐵總裁將於十二日上午歸抵東京內田伯之允就外相、似已確實、或將於十三日舉行外相之親任禮、

電通十一東京電　內田滿鐵總裁將於十二日上午抵東京、聞齋藤首相將勸內田就外相職、結果內田亦必承諾、十四五日可舉行親任式、至關於後任滿鐵總裁之選任、如懸案中之滿洲四頭政治統一問題能告解決、則滿鐵將爲純粹之商業公司、總裁之詮衡與從來不同、故目下擬暫缺不補、以副總裁執行職務、總之、須俟內田總裁就任外相、然後決定政府之態度、

蔣慰留張治中

本報十一南京電　張治中決專任軍校教務、曾呈軍會、辭第五軍長兼八十七師長職、蔣委員長自廬山電京慰留、聞張辭意頗堅、經蔣慰留、或可勉任軍長、對師長職仍擬堅辭、

陳孚木將代交長

本報十一南京電　陳銘樞以病請假、行政院將准假、京傳有朱家驊繼任交長訊、尚難證實、聞將以陳孚木暫代、

毛維壽
抵廈大受歡迎

本報十一廈門電　毛維壽十一晨乘芝沙丹尼輪抵廈、歡迎者數千人、並游行、毛談、六十一師集泉州候蔡廷楷令推進、六十師續開拔、蔡同來、七十八師後到、將經廈入漳、但現未定、綏靖署設福州、軍部設泉州、毛對各方控陳國輝謂現不能表示、惟總部已定當整個計劃、毛寓鼓嶼酒店、

路透十一南京電　此間接福州來電、第十九軍三師兵士、已由滬甯開抵閩境、一俟籌備完畢、即將開始攻擊赤匪云、

林主席
今晨抵京

本報十一南京電　林主席十二日晨可抵京、參軍處十一日夜派樂隊渡江歡迎、

法貨欵僞國說
完全日方宣傳

本報十一南京電　外交界息、日方盛傳法國銀行有貨款與滿洲僞組織事、據可靠方面息、絕無其事、完全爲日方宣傳、

馬超俊抵粵

本報十一香港電　馬超俊十一日晨抵省、即訪蕭佛成、再謁陳濟棠、商調解海軍潮、據馬云、西南政委態度冷淡、調解恐難收效、

本報十一香港電　陳濟棠十日晚在東山私邸爲鍾天心洗塵、各將領多陪席、間討論解決海軍事、

張學良
赴通州檢軍

本報十一北平電　張學良十一日晨赴通州、檢閱張廷樞部及炮兵獨立第八旅、定十三日赴黃寺檢閱劉多荃衛隊旅、

國民參政會
召集方案起草中

本報十一南京電　國民參政會召集方案正起草中、多數主會員人數以三百左右爲宜、選舉方法於普選職業選區三者擇一、將提三中全會通過實施、

上將參議諮議
軍參院請任命

本報十一南京電　軍參院呈行政院、請任鹿鍾麟等八十八爲上將參議諮議、

平大校院長總辭職
教部慰留並嚴厲制止學潮

本報十一北平電　平大當局、以學潮爆發、十日開校務會議後、決定校長院長總辭職、沈尹默已到校辦公、靜候交代、並聯電教部、請派員接替辦理下期招生事宜、

本報十一北平電　師大學生因校長問題、十一日聯合平大各院學生、赴京請願、軍警勸阻不聽、發生衝突、傷警三人、迄發電時、仍在相持中、

本報十一南京電　北平大學校長沈尹默等電教部請辭、教部十一日電復、該校學生越軌行動、諒係少數人所鼓動、應由該校長會同各院長教職員分別剴切勸導、嚴制厲止、以肅校風、茲值時艱、務希勉爲其難、勿萌退志、

滿鐵營業大慘敗
去年虧空三百四十萬元
撫順煤礦幾全陷於死滅
軍閥侵佔擬夢適得其反

世界新聞社譯密勒評論報云、南滿鐵路、去年損失日金三百四十萬一千元、其如何彌補、將於六月二十號在東京舉行之年會決定之、滿鐵之營業失敗、此爲第一次、據大阪每日新聞載聯合社大連電訊、該路一九三一—一九三二年度總收入爲五一，〇八一，〇〇〇元、總支出爲五四，四八二，〇〇〇元、兩抵不足三，四〇一，〇〇〇元、因此業務之大損失、及目下滿洲之危局、滿鐵當局極感籌款爲難、據神戶英文日報紀錄報載、滿鐵當局曾向東京一銀行家及保險公司合組之銀團、議借三千萬元、派董事兩人從事談判、然能否成功、殊爲疑問、萬一不成、則滿鐵當局祇有收取未繳付之鐵路股本二千五百萬、而股東對此是否同意、亦不可必、在將開之年會中、滿鐵當局將請股東允許發行社債七千萬、此已發行者一萬二千萬、連已達法律所許之最大數矣、滿鐵去年突然取全體減薪政策、其內部之不甚圓滿、已可概見、然減薪顯然於一年之業務無好影響、其業務損失之原因、當然、誘諸世界不振、銀價之跌、及滿洲事件、然其實不盡然、蓋世界經濟不振、大豆市場減縮、因致滿鐵營業受打擊、而滿鐵所屬之撫順煤礦、則因中國抵制而幾完全陷於死滅也、向來撫順煤在中國行銷甚暢、沿中國海岸直銷至香港及香港以外、而自去年九月以後、因抵制故、撫順煤竟絕跡於市場、然最大之原因、尤在日人所謂滿洲事件、即日軍閥之冒險舉動、致令一切正當商業陷於停頓、尤其外國製造品不克輸入滿洲、所有華方鐵路、現均由日人管理、通運制度、全然打破、於是鐵路不獲利、不能購新材料、又各大華人銀行商社等、實際皆停止營業、此係又一市場之毀壞、再則中國電燈廠、電力廠、華人經營之煤礦、汽車公司等、均遭縊殺、結果使滿洲成爲一經濟的真空管、華人因遭大損失、日人亦不能免焉、日本人民盲信軍閥、佔據滿洲可得大利之說、不知適得其反、日人因在滿投資達美金十萬萬、謂可藉軍隊坦克車飛機等以抵制華人之競爭、而結果則可謂慘敗、蓋彼已殺死產金蛋之鵝矣、目下偏於滿洲之戰亂終必毀壞日本在滿洲之鉅大投資、因滿洲之興盛全賴中國之商業、而戰亂則足使商業遠避也、欲滿洲之興盛、必須先撤日軍、恢復中日間友誼、願日本參謀部不此之圖、反訓令本莊司令加緊其破壞之工作、土肥原者、佔據瀋陽發動人之一、彼今亦承認日本欲安定滿洲、至少需十年、然吾欲請問、在此十年內、日本之投資將成何狀耶、土肥原主張再派兵數師赴滿、以維持秩序、現時日軍在滿實數若干、不得而知、而其常備軍全數之半即十萬人已在滿洲、殆爲事實、然結果祇愈增擾亂耳、瀋滬兩事件之出兵費已逾四萬萬日元、尚不知其底止、總之、日軍閥之舉動、終必於日帝國有害無利而已、

傀儡尚須承認形式
日軍人及政黨正積極進行

電通十一瀋陽電　「滿洲國」共和會於九日成立、將爲「滿洲國」之指導機關、與政府要人相呼應、開始向日本運動、即時承認、派代表十五名、於本月末赴東京、與日本政府當局會見、要求即時承認、又共和會推戴溥儀爲名譽總裁、戴日人某爲副總裁、

華聯十一長春電　關東軍高級參謀坂垣大佐、提倡組織僞國協和黨、恐溥儀皇帝脾氣不適合、數次欲舉而不成、但坂垣承關東軍之敦促當急、遂改黨爲會、舉溥儀爲傀儡會長、本莊司令官爲名譽會長或名譽顧問之頭銜、操其實權、爲僞國造民意、蔽侵略政策之機關、近日將出現、

日聯十一東京電　陸軍對於正式承認「滿洲國」問題、持有最愼重態度、然最近各方面主張承認「滿洲國」之聲勢、漸次有力、關東軍司令本莊亦向陸軍中央部建議、即時承認「滿洲國」、因此陸軍當局聲稱、現在情勢、應從速承認「滿洲國」、荒木陸相內田滿鐵總裁等、不日擬向政府進言此問題、衆料承認問題於最近將來、或成具體化、

電通十一瀋陽電　「滿洲國」外交總長謝介石、訪問在滿日本官憲、後速運動承認「滿洲國」、日本方面機關之「滿洲國」即時承認論、益甚囂塵上、本莊司令官對於速承認論亦表示贊意、本瀋陽總領事館以維持現狀、則「滿洲國」一間必發生許多煩難事情、亦主此時急速承認、將此意呈請外務省當路、在滿日僑最近要求速承認、不必拘泥國際關係、請即時承認之氣勢、尤爲猛烈、結果日本政府、將於九月急轉直下而承認「滿洲國」云、

電通十一東京電　民政黨於今日正午、開有志議員會、協議即時承認「滿洲國」問題、結果與政友會聯合、對政府要求即時承認之決議案、將提出於此次議會、

華聯十一東京電　在東北之日本關東軍開軍事會議、討論四頭政治統一問題、已決定反對日拓務省案、聞反對置總督及政務總監之制度、已拍電要求日軍部、主張堅持軍部案、

宋財長辭意未銷
昨晚發表重要談話
歷述於大局阽危中長財政之苦心孤詣
希望上下一心刻苦奮勉共渡驚濤駭浪

財政部長宋子文自上辭呈後、將及一週、緘默無言、昨晚突然發表談話、頗堪注意、茲錄之如左、

余去歲一年中、公私不幸之事交迫而來、故於年終辭職赴杭休養、自一二八事起、強鄰壓境、寇氛益張、余以**大局阽危**、匹夫有責、不顧一切、星夜入京、重掌財政、當時國帑空虛、達於極點、而餉糈孔急、需款浩繁、處內憂外患萬分困難之中、多方籌劃、冀一方面恢復民衆對政府之信仰、一方面使儲備有資、同時更須顧及市面金融之安定、是以復職之日、即着手整理公債、期使債劵之信用不墜、且得更進一步之保障、而政府每月債務之負担亦得輕減、當時幸賴持劵人深明大義、整理計劃克底於成、各省之截留國稅者亦嚴飭繳解、中央軍政各費復積極緊縮、國家秩序得以漸復舊觀、

數月以來、雖始則日軍侵滬、連天烽火、繼則休戰協定數瀕破裂、而政府始終**刻苦自勵**、循緊縮政策忍痛進行、故最近四月中政府未舉一債、收支竟能適合、實私心所萬分忻慰者、蓋在日軍侵滬期間、滬上各銀行及金融機關無日不在風雨飄搖中、設於此時更須貸巨款與政府、吾知市場信任心一經墜失、全國金融必將瓦解、國亡無日矣、今滬事已告段落、而余之**心力已瘁**、實不能再肩財政重任矣、以余觀察所及、將來財政上之困難或更甚於今日、第未必如最近數月中之緊迫耳、緣今後軍政費之支出恐將有增無減、但政費即使稍增、尚不難於籌措、而剿共軍費實爲目前最緊迫之問題、匪共一日不除、國基一日不固、政府唯一之重大責任即在徹底肅清長江流域之匪共、今授蔣委員長以專責、可謂用得其人、蔣氏勇於任事、吾人深望其百折不回、達到肅清之目的而後已、

四月來政府多方撙節、**幸渡難關**、樹出入相敷之基礎、今後建設事業因此得有立足之點、中心固萬分忻慰、惟是環顧國中、哀鴻遍野、災祲所及、百業凋敝、千萬農村爲匪共蹂躪殆遍、兼之強鄰侵略猶未復、何能再增稅額、重苦吾民、雖數旬以來、國稅收入**適吾所望**、較前未見十分減低、然經濟學中有所謂酬報漸減之原理、掌財政者在此困難期中不當注意及之乎、稅額既不能增、則惟有舉債一途、譬之挖肉補瘡、周而復始、終至肉無可挖而後已、舉債何獨不然、歲收不足則舉債以足之、債無以償、更舉新債以償之、終至國庫收入悉以償債、尚且不足、**此中痛苦**、余已飽嘗、最近四月中、幸賴多方撙節及國債持劵人之大義犧牲、方得打破此數年來可怖之循環制度、國家之福、亦私人之幸也、政府財政上無論需要如何、余內疚於心、決不再循此萬惡之循環制、但匪共披猖、非大軍不能滅、大軍雲集、軍費不得不增、**自慚才絀**、苦無以應、恰如物理學中有一難題、不可抵禦之巨力前進時、忽遇不能動搖之固定物質、其結果如何、余之處境亦猶如是、爲大局計、爲個人立場計、不得不辭、抑更有進者、不舉債豈遂無以生存乎、天下飢、草根亦可果腹、何必食肉糜、能開源固佳、開源無術、惟有節流、節流之效已見、豈不能繼續爲之、更從內部革新以求光明之途徑耶、

余辭職、政局不因余之去而生影響、余雖去而心安、數年來余因經費浩繁、苦無**點金之術**、而辭職者、亦已數次、然終以對於持劵人之責任未盡、欲行未果、今則不然、債劵經此次整理、繼我者當已不難守成、余所行之財政制度、雖不敢謂爲如何完備、然四閱月來不舉一債而能在內憂外患中收出入相抵之效果、一得之愚、或足供繼我者之借鏡、至百年來病國病民萬惡之厘金及類似厘金之一切稅捐、素爲余所痛心疾首者、亦經蔣胡兩委員之督促及積極之助成、而得達根本剷除之目的、又如中央銀行爲余所經營、今已基礎鞏固、屹然爲國家財政上之柱石、繼我者當能善用之也、

匪共之患、非單純之軍事問題也、亦非單純之政治問題也、以兵力剿匪共、以政治安人民、則匪共剷除以後自無再熾之道、反是則前仆後起、終難於絕其根株也、

現在經濟凋敝、遍及世界、其害者、豈獨中國、是在有以善處之耳、觀歐美、無不倡言撙節、東西各國已實行之矣、刻苦自勵、吾黨之所以成功也、惟能刻苦、故昔日黨軍所至、望風披靡、民衆簞食壺漿以迎、乃有今日、惟能刻苦、故日人雖猖狂、終偃旗息鼓而去、今日我之所能爲者、後之人當亦能爲之、上下一心、刻苦奮勉、何愁不能渡此驚濤駭浪、**臻於富強**哉、是在政府人民好爲之耳、

內部擬設
各省自治籌會

本報十一南京電　內部爲推進各省自治、特擬省自治籌委會組織法、呈由行政院咨立法院審議、委員定十五人至二十一人、俟縣自治組織完成即撤銷、

教部聘定
體育會籌委
褚民誼爲主任

本報十一南京電　教部聘褚民誼、周亞衛、吳蘊瑞、張之江、黃明道、鄭心崧、顧樹森、李蒸、彭百川等、爲全國體育會議籌備委員、褚爲主任、經費預算一萬二千七百元、

實業四年計劃

本報十一南京電　陳公博擬實業四年計劃、呈行院、俟通過即實行、

中央機器廠
六月後可開工

本報十一南京電　中央機器廠與庚款董事會借款合同將簽訂、六月後可開工、

交部整頓航政
擬舉行船員考試

本報十一南京電　交部爲整頓航政、對各輪中外籍船長船員擬舉行考試、十一日將規程呈行政院核、

高等考試人員
請定任用辦法

本報十一南京電　高等考試及格人員十一日呈中政會、請確定任用辦法、以資激勵、

法官訓練畢業

本報十一南京電　司法部法官訓練所第二屆畢業生考畢、定十二日晨行畢業典禮、該所決續辦第三期、

郵政加價條例
立法院請審議

本報十一南京電　郵資加價案、前經立法院質問後、由行政院另定彌補郵政虧空酌加郵費案、呈經中政會議決准照辦、並函立法院查照、十一日立法院大會、由邵元冲報告、各委以原則雖經中政會通過、但條文須經該院審議、方符立法程序、決由邵元冲向中政會報告、將條例交立法院審議、

鐵部招商
承包兩路廣告

本報十一南京電　京滬滬杭甬兩路沿綫廣告、向爲交通廣告公司廣和德包辦、現屆期滿、廣呈鐵部、請求延期、該部爲求公允起見、仍公開投標、招商承包、

魯滌平談取締學生集會
免學生誤蹈危機

杭州快訊、浙省府命令制止學生集會後、昨日（九日）省府魯主席發表談話、謂學生非法集會、政府素所同情、且甚希望其刻苦奮勉、培養實力、吾國外患如此嚴重、非上下一致、實不足以救亡、故學生愛國果動、必須不離開政府法令、不離開教職員領導、現在中央努力國防建設、全國已有一致努力目標、學生於愛國責任、已覺無須多所討論、若於政府法令所許可以外、任意進行組織、尤不免受人利用、以陷於歧途、現值赤匪暗中活動甚烈、省會仍在戒嚴期內、本府爲維持治安而制止非法集會、固屬責無旁貸、而爲保護大多數青年起見、尤不能坐視青年以愛國之好名義、而受不逞分子所利用、須知赤匪策略、陰毒險很、暗中利用、往往玩弄青年於不知不覺之中、結果將使青年背其初衷、而害及國家、政府迭接中央電令、並得各種報告、深知其中情形、尤不能不事先防止、以免青年陷入危機、深望一般教育界及青年學生均能體察此旨也云云、

香港禁止華輪
非外人船長不得入口

本報十一南京電　港政府禁止非外人船長之華輪入口、交部十一日咨外部交涉撤銷、

招商南洋航線
▲下月初開班

本報十一南京電　招商局監督陳孚木談、現向大萊公司借三千萬、以千萬補舊債、二千萬添航輪、南洋航線下月初開班、已新購海瑞海祥兩輪、

重建北站
是否在原處
須顧到繁盛市中心區域

本報十一南京電　顧孟餘談、重建滬北站是否在原處、正愼重考慮、因須顧到繁盛市中心區域、已令兩路局長研究、浦口下關間橋樑年終到華、明秋告成、京滬津浦可聯運、

救濟戰區各校
吳稚暉赴京接洽

本報十一南京電　吳稚暉十一日來京、據談、此來因滬江灣各校戰後損失甚多、學子無書可讀、特來向中央接洽撥款補助、俟得結果即早開學校、返滬、

梁冠英部被控

本報十一南京電　江北紳商向軍部控梁冠英部軍紀廢弛、軍部飭軍法司查復、

鄂省籌辦急賑
武泰閘險極

本報十一漢口電　水災會十一日晚開會、討論籌款購耕牛農具、急賑黃陂羅田、

本報十一漢口電　十一日晨大雨、水標三十二寸九、較十日無漲落、武泰閘挖口中部四日來下坐二寸餘、險極、省府十一日令水利局迅謀補救、

陝引水渠築成

本報十一南京電　楊虎城電京、邀各要人赴陝參觀引水渠落成禮、于右任決日內赴陝參加、

濟南大雷雨

本報十一濟南電　濟十日晚大雷雨、十一日早始止、

羅文幹來滬
張羣晉京

本報十一南京電　羅外長十一日下午三時車赴滬、

本報十一南京電　張羣十一日晨到京、下午謁汪、有所商談、

雜電

本報十一南京電　魯省委張鉞十一日謁汪院長、報告劉桂棠部叛變事、

本報十一漢口電　省商聯會十一日呈省府請緩辦牌照稅、

本報十一漢口電　銀行擬沙市分行、呈請增印五角輔券二百萬、

社評

民生主義與吃飯問題（二）

樸

一、吃飯不是吃錢、吾人既要解決吃飯問題、應須從飯字方面設法、中國飯的材料、是米麥與各種雜粮等、但是中國所產生米麥、是否足供給全國、因糧食生產消費比率、無有詳細統計、不能知道的確、不過看到外國米麥進口的事實、巳足使吾人十分驚駭、中國以農立國、應該粮食生產、有剩餘供給外國、現在事實上、不但不能供給外國、並且還要仰外國供給、有人說、現在金錢萬能世界、只要有金錢、即不怕粮食恐荒、此語似亦有理、但是詳細一想、金錢是從何處而來、中國商業是落後的、祇要把海關貿易册一看、出口貨少、進口貨多、至於工業、更談不上、金錢的來源、還是全靠農業、現在中國旣不能用工業的生產品用商業的貿易法、去換外國金錢、還要用金錢去買外國農業品、國家如何不窮、所以要解決吃飯問題、工業固然要努力發展、農業尤要注意、大規模改良農業的建設、一時不能收效、且限於經濟、應先注意改良種子、研究肥料、比較容易而有把握的、再從個人講、旣是需要吃飯、便要找飯吃、但是有許多人、並不努力掙飯、而努力掙錢、掙了錢、不但買飯、還要買衣、還要作許多不正當的用途、要知道大數人民、費全部的力量、尙找不到飯吃、吾人旣有飯吃、還要貪金錢作不正當消費、未免太不應該、

二、吃飯不是搶飯、吾人要吃飯、應該用自己的力量、生產飯來吃、不應該搶人家的飯吃、帝國主義者、用經濟侵略中國、用武力侵略中國、就是國際上搶飯吃的行爲、從個人方面講、土匪盜賊、固然是搶飯吃、有許多不是土匪盜賊、也是搶飯吃、黨政工作人員、所得的報酬、雖有多有少、但至少總比苦的農人與工人爲多、農工一生、辛辛苦苦、從事生產、來供給黨政工作人員、試問農工所要求的何在、假使一無所要求、農工爲何以自己力量所生之產、來供給他人、吾人要知道農工無人指導、生產力便不能增加、社會秩序無人維持、農工便不能從事生產、指導農工、維持社會秩序、便是黨政工作人員的責任、假使黨政工作人員、不能負此責、便是搶飯吃、吾人絕對不能說、黨政工作人員所得的金錢、是智識的報酬、假使智識高者報酬必多、智識便成了侵略的工具、與帝國主義者、所用的資本侵略武力侵略一樣、吾人反對帝國主義之資本侵略、與武力侵略、亦應當要反對智識侵略、要免除智識侵略行爲、便要竭力負責、替國家人民做事、能竭力負責做事、始不是搶飯吃、

現在共產黨、也呼吃飯口號、但是並非誠心謀羣衆吃飯、不過以此爲口號、爲引誘民衆的工具、爲奪取政權的手段、吾人要眞正解決吃飯問題、不外乎增加生產力、要增加生產力、最要的是振興農工業、至於商業、不過流通交易、不是生產來源、農工業發達、商業自隨之發達、農業生產、在於土地、振興農業、先要解決土地問題、中國古時、土地本爲國有、由政府支配於人民、就是井田制度、井田制度廢除、土地逐漸變爲民有、當土地變爲民有的時候、曾一度施行限田制度、限田制度廢除、變成爲加重田賦的政策、唐朝時代賦稅、本有租庸調三種、後來把庸調兩種稅、統歸於田賦、一方面在於使賦稅單簡、容易徵收、一方面亦寓加重地主担負、限制土地的意思、中國雖無有十分大地主、但是土地支配、終是不平均、所以總理有平均地權的辦法、便是解決土地問題、以謀振興農業政策、工業生產、在於資本、中國沒有大資本家、亦沒有大工業、中國歷史、對於資本家的政策、有時施行保護政策、如周禮之保富是、其用意在於使富人創辦事業、周濟貧人、亦有時施行壓制政策、如歷代之重農輕商、其用意使人民重本富（農業）輕末利（商業）、此種重農習慣、直到清朝末年海禁開後、始逐漸破除、商人地位、也逐漸增高、中國工商業歷史極短、所以不能造成大資本家、又中國遺產習慣法、使資本家、容易分化、一個大資本家、經一次承繼、分化成許多小資產階級、再由幾個中資產階級、經一次承繼、分化爲幾個中資產階級、再分化而變爲貧人、所以往往大資本家、不到數十年就消滅了、中國資本家、旣如此可憐、不打自倒、不過現在雖沒資本家壟斷的現象、將來實業發達、或不能免、總理主張節制資本、便是避免將來私人資本擴大的危險、所以吾人要振興工業、不在宏大、而在普遍、與其用一千萬資本、集中一個都市、不如分散普遍到若干鄉村、

總之黨政工作人員、不只是解決一己吃飯問題、是解決民衆吃飯問題、要解決民衆吃飯問題、只有平均地權、節制資本、實行總理民生主義、

立法院通過
大赦條例
在本年三月五日以前犯罪者　分別訂明赦免減刑或不減刑

本報十一日南京電　立法院十一日上午八時、舉行第一百八十八次會議、到委員史維煥等三十四人、主席部代院長元冲、祕書長張惟翰、討論事項如下、（一）中央政治會議第三百十次會議關於實業部獎勵工業技術暫行條例所訂妨害專利權科刑辦法決議交本院審議案、決議、交法制委員會會同經濟委員會會審查、

（二）本院法制委員會會同軍事委員會報告審查大赦條例案・決議・修正通過・

（三）本院軍事委員會報告審查修正海軍禮節條例草案案・決議・照審查報告通過・

（四）本院法制委員會報告審查修正公務員懲戒委員會組織法各條條文案・決議・照審查報告通過・

（五）本院法制委員會報告審查行政訴訟法草案案、決議、交法制委員會審查、

本報十一日南京電　立法院討論大赦案時、對發還財產一款爭辯甚烈、因多數認爲係行政處分、決仍將此款撤銷、

條例全文

本報十一南京電　立法院十一日晨八時開一八八次會議、經二小時之激辯、通過大赦條例、全文如下、

第一條　凡犯罪在中華民國二十一年三月五日以前、其最重本刑爲三年以下有期徒刑拘役或專科罰金者、均赦免之、專科褫奪公權或沒收者亦同、

第二條　除依前條赦免者外、犯其他之罪其最重本刑爲死刑無期徒刑或七年以上有期徒刑者減刑三分之一、七年未滿者減刑二分之一、但屬於左列各款所定之罪不予減刑、（一）犯外患罪者、（二）殺直系尊親屬者、（三）殺人出於預謀或有殘忍行爲者、（四）搶奪強盜或海盜而故意殺人者、（五）強盜海盜而放火或強姦者、（六）擄人勒贖而故意殺被害人或強姦之者、（七）強姦而故意殺被害人者、（八）移送被和誘略誘人出民國領域外者、（九）犯瀆職罪或公務上之侵占者、（十）犯特別刑事法規所規定與上列各款性質相同之罪者、

第三條　犯危害民國緊急治罪法或暫行反革命治罪法之罪而經赦免之人犯如認仍有危害民國之虞者、移送反省院、

第四條　前條以外之赦免人犯如認有再犯之虞者、依再犯預防條例預防之、再犯預防條例由司法行政部定之、

第五條　已判決確定之應赦免人犯由高等法院首席檢察官核准開釋、報告司法行政部、軍法會審判決人犯由該管軍事官署核准開釋、分別報告軍政部或海軍部、未經判決者除依刑事訴訟法關於大赦之規定辦理外、應將犯人姓名性別籍貫及案情具報、

第六條　已判決確定處無期徒刑者減至有期徒刑最高度之刑、處有期徒刑者已執行之日數算入減刑後之刑期、經明令減刑者應就減定之刑再予減刑、

第七條　減刑在已經判決確定者、由最後審理事實之法院或其他相當官署以裁定行之、其未經判決者於裁判時行之、

第八條　本條例自公布日施行、

調查團由平赴青紀
在津濟未多停留

▲由平到濟

天津通信、國聯調查團李頓爵士等、因赴青島視察、於昨晚（八日）六時乘專車離平、因不久即行返平、故未通知各方、謝免歡迎歡送、車站僅有少數警察維持秩序、到站送行者、僅朱光沐、湯國楨等三數人、五時四十五分李氏偕義德代表及隨員由北京飯店抵站、五時中國代表顧維鈞及隨行人員端那、赫塞、施肇夔、游彌堅、劉崇傑、蕭繼榮等已先到、日代表吉田及書記官林出等亦到、稍事寒暄即相偕登車、於午後六時開行東來、沿途經過各站均未停留、九時二十分抵天津車站、事前由地方當局派兵士及保安隊等在站警備、專車抵站時軍樂大作、車停後、省市府以及各機關代表即聚李頓等所乘車前、少頃顧維鈞李頓及隨員等依次下車、五相握手寒暄、至九時四十五分登車開行南下、在專車停留期間、車站附近並臨時禁止行人、聞調查團預計今日下午九時即可抵青、明日游覽一日、仍乘原車遄返北平、顧維鈞氏離青過濟時、不隨行北上、將轉搭平浦車南下、赴京報告陳行經過、在京航擱三數日、再北返、中國代表隨員昨日同行赴青者計爲劉崇傑、蕭繼榮、游彌堅、施肇夔、赫塞、端那、及海軍陸軍代表各一人、日本代表隨員三人、已於前晚搭平浦車先行赴青、調查團美代表麥克易、法代表克勞德爾、祕書長哈斯、祕書吳秀峯等、留平整理調查所得材料、

▲由濟赴青

李頓等一行過濟、山東省政府於早一日即預得電訊、主席韓復榘因脚氣、未愈、特派建設廳長張鴻烈代表到站歡迎、並令濟南市長聞承烈籌備在站一切招待事宜、今（九日）早七時、聞氏偕同市府人員到站籌備一切、於津浦站大樓上懸掛黨國旗、頭等候車室內預備茶點、站內外均洒掃整潔、並由保安隊及馬隊在站担任臨時警備、另派軍樂隊一隊在站歡迎、八時後張鴻烈省黨部代表王天生公安局長王愷如參議周秀文工務局長張鴻文及各機關人員二百餘人相繼到站歡迎、膠濟路委員長葛光庭亦偕車務處長譚書奎趕到濟南歡迎、青島市長沈鴻烈則於八日晚由京過濟趕回青島籌備歡迎、聞已擇定青島市長官舍（即前提督樓）爲李頓等下榻之處、

九日上午九點二十五分調查團專車入站、軍樂大作、李頓等下車後、由顧維鈞介紹、與張鴻烈、聞承烈等握手互道寒暄、乃同至候車室休息、李頓於室中寄、記者問、謂對於東北感想、現在尙不便發表意見、因報告書尙未着手、刻僅開始整理材料、不能有所發表、此次在東三省、調查團大家都很努力、所以得着很多材料、俟整理完竣、決定總結論、再作總報告於國聯、中日問題範圍很廣大、爭點不一、在過去中日間本亦不少爭點、此次爭點雖與過去爭點有不同之點、但原則上大致相同、關於遠東之中日爭端、國聯一切機關能幫助解決糾紛之能力、尙未完全使用、中日一切爭點大致不外關係條約的解釋、條約的義務、以及條約上之權利、此問題國聯可以根據原則尊重國聯調解精神、謀圓滿之解決云、李頓談話畢、即登車過軌、赴膠濟站、顧維鈞即在車上、與張鴻烈等研究行程、大致十日晚即離青西返、預備到濟後赴泰安曲阜一遊、再返北平、但泰曲之遊尙未十分決定、顧本人則定到青後由青赴京、一行、向中央報告後、再返北平、十點另五分抵膠濟站、張鴻烈始下車、膠濟路局事先由機務處長宋篤生警務課長易戴師韓及祕書周松年李路警多名乘專車一輛先開歷消、調查團專車在膠濟站換膠濟四另七號機車後、於十點一刻於軍樂洋洋中東開、膠濟路委員長葛光庭、車務處長譚書奎隨車招待、調查團中國隨員游彌堅因有緊要公文、需送返北平、故留濟未東去、下午六時乘平浦車返平、定二三日內乃返濟南、候顧代表返濟時一同入京、至膠濟沿線治安、主席韓復榘令各地駐軍妥爲準備、調查團到青後係住於市長公館（提督樓）云、

蘇省各縣修浚河道章程
省府會議通過飭各縣遵行

鎮江通訊、蘇省各縣河道、因年久淤積、有待開浚者甚多、近由建設應擬具各縣開浚河道暫行規程、經呈准省府、於本月十日會議議決修正通過、通飭各縣施行、茲錄其規程如下、第一條、凡本省各縣河道之疏浚事宜、除由國民政府省政府建設應定有統籌辦法者外、應由各縣縣政府督同建設局隨時考察規畫開浚、並得由當地人民呈請辦理之、第二條、開浚河道之勸測設計預算實施及工款籌措辦法等、均應由縣政府督同建設局負責辦理、呈請建設應核准施行、第三條、浚河工程其工費在五萬元以內者、由縣政府督同建設局負責主持辦理、其工費在五萬元以上十萬元以內者、由縣政府督同建設局負責辦理、並由建設應派員駐工、隨時監督指導、其工費在十萬元以上者、由建設應另行統籌辦理、第四條、凡河道流經兩縣以上、而須同時開浚者、應由各關係縣政府建設局共同會商、將各該縣境內工段疏浚計畫經費籌措辦法及全部預算、分別擬具、同時呈報或會報建設應核准、互相協助辦理、第五條、凡甲縣應浚之河與乙縣有利害連帶關係者、應由甲縣先向乙縣會商妥善、再行規畫呈核、其在上流之縣固不得以降爲壑、下流縣份亦不得具有地域觀念、藉詞阻撓、第六條、各縣河工經費之籌措、除得呈請在縣水利經費或建設特捐等款項下斟量補助外、並得酌測地方情形採用左列辦法之一種、或數種行之（一）業食佃力、（二）按畝拔夫、（三）按受益田畝分等抽捐、（四）特別捐助、前項辦法、均由縣政府督同建設局擬訂呈建設應核准施行、過必要並得由建設應咨商財政應會報省政府核准施行、第七條、開浚經費如係由當地人民依照前條第四款辦法完全直接担負或民衆担負工款超過全部工費百分之六十以上時、得由縣政府建設局各派代表會同民衆代表及地方公正士紳組織工程委員會、担任工款保管支付及協助承辦機關督察工程進行事宜、第八條、河工委員會之組織章程、由縣政府督同建設局擬定、呈請建設應核准施行、前項委員會應設主任委員一人委員若干人、均爲名譽職、除主任委員依第九條聘任外、其餘委員之產生方法（當然聘任推選、指派等）應於章程中規定、第九條、河工委員會主任委員其聘任方法視工程之大小而定、工程經費在五萬元以內者、由縣政府建設局會銜聘任、呈報建設應備案、工程經費在五萬元以上十萬元以內者、由縣局會銜呈請建設應聘任、呈報省政府備案、工程經費在十萬元以上者、由縣局會請建設應轉請省政府聘任之、第十條、開工之後應由主管機關自開工日起、將工作情形按旬塡具報告書、送請建設應查核、（報告書式樣另定之）第十一條、五萬元以內之工程完竣後、由縣政府負責派員驗收、呈報建設應查核、五萬元以上十萬元以內之工程、由建設應派員驗收十萬元以上之工程之、除由建設應派員驗收外、並由省政府派員復驗以昭核實、第十二條、工程經費收支決算、應照第七條及第十一條之規定、由主辦機關或會同河工委員會照章編册、呈送建設應核銷、或由應審核後、轉呈省政府核銷、第十三條、人民熱心水利、自願捐費開浚河道者、得依照內政部所訂興辦水利防禦水災獎勵條例獎勵之、第十四條、凡因浚河而發生糾紛者、應由縣長督同建設局所查明眞相、妥批具體解決辦法、呈請建設應核辦或由應轉呈省政府核辦、第十五條、本規程如有未盡事宜、得由建設應隨時呈准省政府修改之、第十六條、本規程由建設應訂呈請省政府核准後公布施行、

鎮江公安局督察長被毆
商人當街行凶

鎮江通訊、省公安局督察長徐毓寅、昨（十日）因行經南馬路排解糾紛時、忽有姚裕興西服號店主姚某、出而百端抗撓、並暗召鄰店婦孺帶同竹槓、門門、洗溺器帚等件、公然將徐閽毆、某公司僕役及職員、均受創傷、徐以該店主等蠻橫無理、實爲罕見、當將姚等一併交候總局訊辦云、

無錫搶米潮
▲有擴及全縣之勢

無錫通訊、邑中搶米案、日有發生、初以第七區爲最多、繼爲第八區、現復延至第十區、有波及全縣之勢、本月七日夜半、第十區五六八圖楊家灣地方、鄉婦周蔡氏家、忽來頭紮青白布之賓民十六七人、打門而入、將周氏暨子仁實媳陳氏、用繩索細縛、痛打成傷、搶去白米四石、金環一只、衣服三箱、嗣仁實持銅鑼登屋亂敲、被匪拖下、致下顎亦被擊成一洞、鮮血如注、事後、周氏並未報縣請緝、九日夜間、續來同樣之貧民十六七人、打門而入、仍將家人細縛痛打、又被搶去、白米四石、棉被五條、老衣一箱、當夜匪徒去後、周氏心不甘服、即負痛銜餉而行、至附近里許燈籠蔣家地方麥田中、忽見二人、肩負包裹而來、氏郎尾隨其後、見是村民錢實和、郎與之理論、其時駐防閔江之警隊、適巡邏經過、當拘錢及蔣貴泉一名、連同原告、解送警大隊部、於十一日上午十時、轉解縣政府、周蔡氏供述前情、並出示傷痕、繼訊錢實和供年三十三歲・成衣爲業、搶米非彼起意、係由周氏村民某某相邀、事後祇分得白米三斗、衣服等物、均被他人分去、前後兩次搶刦均同、次訊蔣貴泉供年二十六歲、種田爲業、餘供與錢相同、當論令收押、並聞該區一帶搶米案、巳發生十餘起云、

甬設防守司令
王曝南即到任就職

甯波通訊、中央軍事委員會委員長蔣中正、前擬在甯波設立防守司令部、以當固浙東防務、便利指揮各軍、掌管防區內戰備及警戒事宜、其區域爲鎮海區要塞地帶、外海水警局警區及甯波附近地區、該防守司令一職、巳由軍政部委任王曝南氏充任、據軍事機關消息、王氏令奉委後、不日即可抵甬、成立防守部云、

甬商會贊成廢止內戰

甯波通訊、甯波商會、爲響應全國商聯會廢止內戰大同盟、昨日發出代電云、陷代電敬悉、諸公響於內憂外患之嚴重、發起廢止內戰大同盟會、以期安內對外、仁言利溥、欽佩無量、承示所擬章程、亦切要可行、敝會極爲贊同、除努力宣傳新求和平外、謹電奉復、

銀行經理被控
收押常熟縣署內

常熟通訊、本邑縣南街、現巳停業之大有銀行經理余彭臣、於前日被蓋事會發現有背信及侵占嫌疑、當經報警拘局暫押、昨日解縣、董事會方面、委託周傑爲代理入、其陳述爲余彭臣濫放行款五萬二千餘元、並依流水籌結算、計侵呑行款四萬一千餘元等語、賓訊余彭臣、堅不承認有上項情事、結果、庭論應清算帳日、再行核辦、余彭臣交三萬元鋪保、嗣因無人敢保、郎行收押、按大有銀行、爲邑人張幼良等所組織、於前年八月中開幕、於去歲五月、宜告停業、於本年四年、着手清理、額定貲本五十萬元、贅業時期、僱有八個月云、

英愛談判成僵局

凡勒拉已啟程返杜白林　渥大瓦會議有重大影響

路透十日倫敦電　英愛談判進行終日、但卒成僵局、凡勒拉現已返杜白林、公報稱所爭各點、討論頗久、但不能有何妥協云、晨間談判無功、午後續議談判者、顧有與困難奮鬥之努力、英相麥唐納原擬今日午後入覲英皇、以便於本星期杪往遊巴黎與洛桑、但因欲促進英愛談判之成功、特展緩入覲之期、會議至午後五時始散、而談話良久之結果、僅爲僵局而已、南愛代表爲自由邦正副主席凡勒拉與郭吉立及其他二人、英代表爲包爾溫內相薩穆爾陸相海爾珊自治地大臣湯姆士、主席者爲英相麥唐納、討論之失敗、無足使英政界驚異、蓋早知會議無甚把握也、散會後、英相首先出場、面有煩鬱之色、凡勒拉等旋驅車赴車站、會場外許多愛爾蘭人士向之歡呼、湯姆士親赴站送行、湯語新聞記者曰、英愛談判在沉靜中過去、彼此曾平心靜氣討論各問題云、

哈瓦斯十日倫敦電　麥克唐納在道甯街首相官邸與愛爾蘭代表團會談之後、卽往比克漢姆宮謁見英王、

會後正式公佈

哈瓦斯十日倫敦電　英愛大臣會議於五時完畢、會議結果、隨卽正式公佈云、「愛爾蘭自由邦總統凡勒拉副總統奧卡萊、曾於本日十一時半與英首相麥克唐納、副相包爾溫內務大臣薩穆爾勳爵殖民大臣湯姆斯等會議、一時半散會、一小時後又復集合、議大臣等對英愛衝突之點、討論甚久、但結果未能獲得彼此同意之解決云、凡勒拉將照預定計畫、於五時五十五分離去倫敦」、

推測爭執要點

國民十日倫敦電　英愛會議自今晨十一時半起、至下午五時方散、中間除午餐稍休息外、討論未嘗間斷、事後愛爾蘭執政凡勒拉等卽於五時五十五分啓程返杜林白、愛邦執政態度、不料竟如此堅強、不肯稍變、致雙方當軸之會議、又無結果而散、然此亦並非全出意外、惟今後之發展、則殊難逆料、縱廢除宣誓問題、因愛國會否決凡勒拉提案主要點、暫時形勢稍見緩和、而地租問題、仍極緊張、恐糾紛卽在目前也、

經濟會議可慮

哈瓦斯十日倫敦電　今晚熟悉愛爾蘭問題之人士、謂結局失敗之英愛談判、其所討論者、大半爲愛爾蘭出席渥大瓦帝國會議問題、此次談判、甚有意義、緣事前自治領地大臣湯姆斯、曾在衆議院宣言、謂取銷宣誓與參加帝國會議之初步談判、兩事不能相容、湯氏宣言、一時大爲輿論所注意、此次英愛代表、在倫敦磋商而未成者、亦無非求此兩事之得以調和耳、昨晚倫敦人士、以爲愛爾蘭七月間出席渥大瓦會議一層、殊少把握、會議之請柬、誠然發自加拿大、但將來帝國會議中英國地位、究竟優越、其裁決之權、固不容忽視、所不可知者、惟此裁決權、英國究竟行使與否而已、

洛桑會議造成局勢

各國積極準備並紛發意見　希望在付款期前根本解決

哈瓦斯十日倫敦電　麥克唐納及外相西門將於明日赴巴黎、故政界對於伊等所採政策如何、不願吐露一字、當局僅謂雙方精神調和、日後談判、可望有良好結果、其他政界無庸保守秘密者、則明言外相西門對美國之各債務國所發通知、實爲最後之要點、有此通知、則賠還問題之條件、成者業已變更云、倫敦所切盼者、首爲賠償問題之解決、英國派赴巴黎之代表、鑒於美國宣言所造成之局勢、或者主張照巴塞爾財政委員會建議辦法、令德國發出庫券、以德國鐵路爲担保、卽以此券、將德國對各債權國所負債務一次還清、總之政界方面一致希望賠償問題、於各國對美付款到期之前、得以根本解決、故無論解決辦法如何、其精神必與此種希望相符合、英國派赴巴黎及洛桑會議之代表、其所能自由談判之範圍大約如是、又此次英代表並未攜帶專門委員、則其討論必以政治問題爲至要點、可以推知此亦吾人所注意者也、

英保守黨意見

哈瓦斯十日倫敦電　保守黨議員斯密特（Smithers）在衆院談及經濟會議時、以爲美國或與各國同負責任通力合作、或坐視其危難逐漸擴大、而不援手、兩者之中、當擇定一途、斯氏謂、吾人如欲規定原料價格、而不計及美國之經濟狀況、實爲幼稚之舉、因美國可以任意定出一種價值、較其他各國所定之價爲低也、反對黨首領藍斯柏萊謂、政府將不能達到目的、各財政專家、對於貨幣與財政問題之意見、極不一致、又云、倘現在組織一種委員會、以審查不合常規之事、則對於當前情勢、首應負責之英國財政部諸專家卽應首被審查、藍氏主張國際合作、氏又要求凡爲英帝國一份子之諸國當有一種更爲密切之結合、彼又宣言、蘇俄一日不入國際團體、則眞正和平卽一日無實現之可能、旋財政大臣發言、申述政府之事業、謂一般人對於現況、不宜妄作樂觀、而當以沉着與清明之精神處之、財長對於洛桑會議、屬望甚殷、因該會除解決賠款問題外、兼能解決價值問題也、氏結論謂、不論對於洛桑會議或渥大瓦會議、深信吾人目下所處之環境甚好、宜於考慮未來之事云、旋付表決、

德國鄭重聲明

國民十一日柏林電　德國出席洛桑會議代表雖將奉有訓令、且以明白清楚之措詞重行鄭重聲明德國無力再繳賠款、但據今日所聞、新政府並無否認前內閣簽字楊格計劃之効力意、德國現爲緩和法國反對計、將承認楊格計劃之合法、亦無意提出法國及其他戰勝國所索賠款是否尚有效力問題、德代表在會議將承認法國地位之完全合法、僅將呼籲德國無力賠款繳付、以免引起司法問題、而受國際法庭之裁判云、

法閣休會籌備

電通十日巴黎電　法國下院、以六月十六日起、將在洛桑開賠款會議、爲與赫里歐首相、以自由發揮手腕之餘裕起見、決定從本日起、休會至念一日止、又新內閣之預算均衡案中、含有法國文官全部、減二分乃至一成之減俸案、

美參院通過工商業救濟案

胡佛總統不贊同

路透十日華盛頓電　參議院業已通過民主黨發起之救濟案、授權金融善後社準備美金三十萬萬元、借與各州、救濟工商業、並墊款二百萬萬元、興辦生產事業以及扶助農業、該案現重交衆議院審查、胡佛總統對於此案甚不贊同、

智利沒收外幣　態度已漸軟化

路透十日智利京城電　新革命政府頒佈財政條例、欲沒收存於智利銀行之外幣、而照現有兌價償以智利幣撥款、因此各外國外交代表由美大使領銜、提出嚴重抗議、現悉此項抗議已有効果、聞某歐人銀行代表已報告其本國大使、謂從智利政府方面、得悉新頒條例將加修正、至少可達保障外人存款利益之程度云、

林白子綁案　已漸見端倪

路透十日紐遮西電　林白幼子綁案中林之岳母摩羅夫人家中之女僕一名、曾涉嫌疑、經警局傳訊三次、復定今日重行審問、但該女僕已服毒自殺、死於摩羅夫人府房中、據紐遮西警察稱、女僕之姊名愛夏勃者、於康登博士以贖款五萬元交與綁匪之接洽人後、隔四日、起程赴英、警察現已電致倫敦、請英警署向愛夏勃查訊、承辦此綁案之警員稱、摩羅夫人的女僕之自殺、適足證實警員所抱伊知此案內幕之疑、警員之所以有此疑者、因女僕關於伊在綁案發生夜間行動之供詞、前後矛盾也云、昨日警察以曾犯罪案之白林扣照片女僕、女僕認爲卽綁案發生夜間與伊同遊之男伴、故警察現已緝捕白林扣、摩羅夫人則謂、渠不信夏勃姊妹與聞綁案有關、

路透十日紐約電　林白子綁案中之嫌疑人白林扣現已被逮、

美總選候選人　斯密斯與愛治

電通十日紐約電　美國聯合通信社系之各新聞社爲美國新聞界之一大勢力、本日發表聲明、推前紐約州知事亞爾夫列斯密斯爲次期大統領候補者、該系新聞團前曾聲明、如共和黨指名胡佛、若胡佛不承諾時、則推民主黨之斯密斯、此次乃得實現云、

國民十日巴黎電　此間外交界預料美國駐法大使愛治不久卽將辭職、因愛爾有爲共和黨公推副總統候選人之望、而愛氏亦願積極從事選舉運動云、

日貴族院豫算總會

爲陸相問題開祕密會議

電通十一東京電　貴族院豫算總會、於今日上午十時開會、繼續一般之質問、對荒木陸相之質問、開祕密會、岩倉道倶男（公正）、上山滿之進氏（同和）、赤池濃氏（同和）等質問陸相之留任情形、並不祥事件之顚末、荒木陸相爲之答復、以上諸氏對荒木陸相之回答、似已諒解、

陸相覲日皇　報告時局問題

華聯十一東京電　日本荒木陸相及岡田海相今晨九時半入宮覲日皇、報告時局問題並答謝皇賜幣之恩、

幣價低減案　民政黨不反對

電通十一東京電　民政黨對政友會之幣價低減案、初持反對態度、昨又正式決定、如幣價低減、其程度以期通貨之流通圓滑爲止、則不反對、故提關政民兩派之交涉會、一致向臨時議會召集決議案邁進、惟通貨流通之趣意、若依發券制度之改正、而爲十億元程度之擴張、則無異議、若徹底政友會之積極政策、無制限濫發紙幣則反對云云、

農村救濟案　政友會將承認

電通十一東京電　政友會於今日下午二時半在本部開臨時幹部會議、鈴木總裁及各顧問及各幹事等出席、鈴木總裁報告農村救濟決議案事、與齋藤首相折衝之經過、後經討論結果、決定全部承認政府所要望之修正案、因提出如下之決議案、政府鑒於現內閣成立之使命、爲適合時局之經濟設施、及遂行人心安定之對策起見、應從速召開臨時議會、提出農村負債之整理、公共事業之徹底的實施、及有關農產品之生產統制等之必要法律案、與豫算案等、

民政黨提議　召集臨時議會

電通十一東京電　民政黨於今日下午四時、爲農村救濟及中小商工業救濟事開協議會、結果於此次議會提出如下之決議案、政府應鑒於農漁山村及中小工商業窮迫之現狀、從速召集臨時議會、應提出金融之流通、負債整理、生產與販賣之統制、普遍實行土木工事等之必要諸案、

救濟計劃

電通十一東京電　內務省爲救濟農村之目的起見、與農林省計劃、擬舉行一大土木工事業、故於今日下午湯淺土木局長召集各課長以下、舉行局議、討論製作具體案、該計劃爲投資總額三億五千萬金爲事業費、繼續三年、從事修築全國農村之道路河川及江灣等、使用農民、俾可救濟農民之生活費、該具體案將提出於下次臨時議會、預定於今秋實行云、

通融資本

電通十一東京電　農林省於農村救濟方法之設立負債整理組合外、另決定每戶平均三十金、總額一億五千萬金之低資通融生產資本云、

日繭減收

電通十一東京電　農林省發表在早蠶地方上月末春蠶之預期收繭二千另八十二萬貫、較去年減少一成三分二、

巴本在農黨演說

新閣產生大政改變

根本在改革制度非僅更迭政府　第一要務在恢復國家財政均衡

國民十一柏林電　今晨德總理巴本在農黨演說、謂新政府之產生、爲德國內政策根本改變之先聲、蓋近兩週間德國所遭遇者、不僅更迭政府而已、實爲制度之改革、所以在共和憲法範圍之內、除舊布新、而謀國家生命之更生者也、新政府第一要務、端在恢復國家之財政均衡、目下德國財政雖窘迫、若此不能歸咎於白魯甯內閣、且我人今日首要之務、不在追求責任、而在挽救現狀、縱挽救乏術、不能避免犧牲、全國各界人民咸受重大新犧牲、而勢已不得不爾、惟此種新犧牲、必須全國人民有一致之意志、方能担負、政府爲確定人民對於此事之意向起見、所以解散國會宣布新選舉、我人今日對於一切國家大問題、必須有明白決定、新政府已宣陳其主張、深信將有大多數選民聯合擁護、彼以基督教又國家主義與社會主義爲基礎、而謀國家更生之各政黨也、嗣乃聞新政府反對社會主義之說、謂事之遠離眞相者、莫甚於此、政府無時敢忘其對於全國人人所負之責任、倘若其計議修正失業制度、則因深知國家不能亦不應居爲雇主之故、我人必須恢復一切事物有機生長時所發生之責任觀念、今此種責任觀念已爲救濟金制度所隱蔽、日見埋沒、我人必須停止國家在雇主雇員間之干涉、當使兩者重行和合、以求共同福利、惟同時我人亦不能否認國家負有若干社會事業之責任、弟以爲服務社會之最良方法、莫如改造國家經濟生活、惟有掃除資本主義制度之缺點與流弊、而以工作與麵包供給全國人民、庶能改造經濟生活云、

普魯士邦議會　決定十五日開會

哈瓦斯十日柏林電　普魯士邦議會中資望較深議員、決定議會於六月十五日開會、大約第二次會議將於翌日舉行、邦議會會期、僅至六月二十二日爲止、以便推選權任國務總理云、議會法律委員會今日集會、對於國家社會黨提出大赦若干政治犯法律草案、予以通過、被赦者有革命農人黨領袖克勞斯漢姆在內、其人前因擲炸彈施行恐怖暗殺主義被逮入獄云、

勃倫斯邦議會　否決國社黨議案

哈瓦斯十日德國勃倫斯維克邦首都電　勃倫斯邦議會、對於國家社會黨要求解散議會重行選舉之動議案、加以否決、

又十日德國佛郎克孚（在河上者）電　國家社會黨徒一百五十人舉行示威運動、叫囂萬分、與共產黨徒及警察發生衝突、相對開槍、纔又往工會會所碎窗戶云、

英財政案

三讀會通過

路透十日倫敦電　英國財政案三讀會、以四〇九票對三四票通過、財相張伯倫發表重要言論、謂現遇之困難爲各國所共有、斷非一國所提出之任何財政案所可解決、故有國際合作之必要、此爲可獲取現有難題解決方法之唯一途徑云、財相言及還債及調換債券事、謂政府認爲時機適當時、卽將迅速辦理云、財相又言及一般景象、謂近有毫無根據之若干悲觀、實則過分之樂觀、與不適當之悲觀皆非所宜、下院須持平判斷、編製預算而以四五兩月所得稅與附稅爲根據、或根據最初兩個月之事態而作全年之預算、皆屬無益、惟渠料內地稅印花稅死稅以及所得稅與附稅之收入、似皆不致大減、渠未有確算、進口稅收入之經驗、此種估算、大都出於推臆、最近進口稅收入之數字、頗使人失望、但係假期所致、此後收入當可較豐云、財相繼又言及現在與世人心目中信用業已恢復之地位、一九二九年與一九三〇年失業人數之繼長增高、現已停止、三厘半債券之市價、去年七月爲七七有奇、今已漲至八八、倘以英國地位比較他國、則英人甚有足以自慰之理由、今年一月至四月之貿易趨勢、比諸去年同期、進口貿易之貨值、英國僅減百分之一二、而美國減百分之三十、法國三五、德國三六、以言出口貿易之貨值、英國僅減百分之七、而法國減三八、美德各減三六、本年最初三個月英國之進口數量、其百分數、並未減少、而美國則減百分之四、德國一二、出口數量、德國減落尤多、計達百分之二一、美國一六、英國則所減者不足百分之一、英國製造品之輸出數、在本年第一季中、且較去年爲多、苟非煤輸出減少、則總輸出數、當有增無減云、張伯倫末稱、英國雖獲全球商業之大部份、但世界商業之總數繼續減少、足見際此不景氣瀰漫全球之時、無論任何一國、無從發展經濟、不景氣之增長、已使各國人士明瞭時局之眞象矣、依渠個人觀察、歐洲各國對於經濟困難之原因、及其能解決辦法、目前比較戰後任何一時、似有更大同意之希望、下星期中吾人將開始會議、懇切努力、以謀在與是項困難有直接關係之各國間、得到同意、渠對於會議結果、頗抱樂觀、洛桑會議或將爲歐洲歷史之轉機云、

杭將設兵工廠

本報十一南京電　滬兵工廠一部機器移杭、未移回、聞兵工署擬再在杭設立兵工廠一所、已派員赴浙勘覓廠基、惟尙無相當地點、

浙水產生到岱山實習

甯波通訊、定屬岱山、向以產魚鹽著名、製造魚鯗、大都因循舊法、不知改善、最近江蘇省立水產學校、浙江省立水產學校、有鑒於此、特會同派師生三十餘人、由各該校製造科主任姚詠平羅聘卿、率領到岱、從事實驗、寓於正沙角水產分廠、該師生等工作時間、常赤足短褲、成績甚有可觀、聞其一部分學生、已定明日趁民生第二號漁輪返校、一部份仍駐廠晒鯗、將來研究成功、當爲我國造製水產品之不少改進也、

點驗第十師

嘉興通訊、駐嘉興之第十師、師長李默庵、自奉令返杭以來、業已多日、茲悉軍委會所派點驗委員長張誠及委員六人、於前日下午十一時同李師長乘快車來禾、宿本埠旅館、昨晨六時、開始點驗、至十時方告完畢、李師長卽於昨日下午乘車返杭、點驗委員張等、則將於今晨繼續往杭州等處點驗、

辣斐花園跳舞廳

今日下午五時起舉行茶舞大會

本舞廳業已開幕適蒙諸君錦施惠臨每日車水馬龍盛極當時蓋以本舞廳之堂皇四圍裝以彩色玻璃光耀燦爛佈置之富麗凡一櫈一椅具含美術神祕尤以舞妹之美麗楚楚動人音樂之悠揚津津樂耳身入斯景俗塵全消無異使貴客之滿意也然本園嚴訓侍者殷勤招待特備西餐每客售洋三元星期六每客四元交通便利乘法商念二路公共汽車及徐家匯電車均可直達門首

▲地址▼法租界辣斐德路畢勳路口一二一五號　電話七〇九一一

如意膏治愈蘇宮保文孫之黃水瘡

廣西蒙山蘇家廟蘇新生君郎前清法敗軍於諒山之蘇宮保之公子也近曾致書敝局云「小兒守均前患惡瘡似癬非癬黃水淋漓爛如掌大遍試各藥均無效果後知如意膏之功乃亦試之不料搽用數次水乾肌復不久卽痂落肉生完全告愈誠神藥也用特書此以介紹焉」

如意膏係最新科學療膚產品乃用八種珍品配製而成無論皮膚發炎生粒潰爛割破燙傷跌損蚊吮蟲咬一經搽用立覺清涼舒適消毒生肌　各藥房均有出售或直向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局函購每盒七角六盒三元五角郵資免收

天熱防疫　請用…　亞林臭水　防疫

此臭藥水係按化學方法精製爲最有效之消毒滅菌藥曾經名處衛生機關化驗証明當茲時令牆角溝頭廁所圾桶用此水隨時澆洒可免疫癘之患

上海及各埠　五洲大藥房發行

滬市各界今日在市商會中追悼陣亡將士被難同胞

中央黨部國民政府均派代表 蔡廷鍇軍長等親自出席致祭 戒備森嚴附近臨時斷絕交通 全市下半旗停止宴會及娛樂

本市各界追悼淞滬抗日陣亡將士及被難同胞大會、於今日上午十時、在天后宮橋堍市商會舉行、中央國府等派員致祭、蔡軍長區師長翁旅長均親自出席、會場一切佈置、均已完竣、臨時戒備森嚴、各項詳情分誌如下、

佈置完竣

會場門首、搭白色牌樓、上懸黨國旗及匾額、中爲『浩氣長存』、東首爲『英靈猶存』、西首爲『精神不死』、下爲『上海市各界追悼淞滬抗日陣亡將士及被難同胞大會』、進門兩旁、滿懸輓聯、標語、禮堂門首、亦均結彩、兩旁懸輓聯上面橫額、各種標語、觸目皆是、如『陣亡將士未盡的抗日職責、都在我們後死者身上』、『淞滬抗日、是中華民族復興的先聲』、『我們要繼續陣亡將士的精神』等等、禮台佈置、甚爲壯觀、台上置一以松柏製成之七級浮圖、中置先烈靈位、四週爲先烈遺像、一切設備、昨晚均已佈置完竣、國貨商場屈臣氏汽水公司及義成公司、並準備犧牲血本、饗來賓以汽水及烟台啤酒、

大會秩序

(一)集會(中華警鐘會鳴鐘)、(二)指揮引主祭襄祭入席、(三)黨政軍機關代表入席、(四)與祭來賓入席、(五)全體肅立、(六)奏哀樂(警備司令部樂隊)、(七)唱黨歌、(八)向黨國旗及總理遺像行最敬禮(三鞠躬)、(九)向淞滬抗日陣亡將士及被難同胞行最敬禮(三鞠躬)、(十)靜默三分鐘爲淞滬抗日陣亡將士及被難同胞誌哀(鳴鐘)、(十一)主祭致哀悼詞、(十二)主祭獻花圈、(十三)讀祭文、(十四)黨政軍代表致祭、(一)三鞠躬、(二)讀祭文、(十五)奏哀樂(大同樂會)、(十六)高呼口號、(十七)奏哀樂(公安局樂隊)、(十八)禮成、

職務支配

主祭王曉籟、襄祭全體籌備委員、總指揮李永祥、副指揮張一麐、總糾察汪剛、副糾察劉仲英、衛生主任王培元、總招待鄭澄清、副招待陳克成、警衛主任張泰際、副主任黃明、讀祭文曹志功、司儀黃造雄、中國童子軍理事會派商會郵工藝爾堂絲工等童子軍二百名、維持大會秩序、市公安局警察大隊派武裝警士一百名、督察處督察員十名、偵緝隊派偵緝員二十名、滬北保衛團派團員三十名、商會保衛團、全體出防、以資保護、

戒備森嚴

公共租界工部局捕房、特派大批中西武裝探捕在會場附近北蘇州路河南路山西路駐守、以資防範、凡來賓車輛、一概不准開入會場、商會附近車輛往來、暫時斷絕、祇准赴會汽車通行、該會爲防止暴徒混入滋事起見、事前特分發紀念章、來賓憑章入會、如無憑章、概予拒絕、

全市哀悼

市政府市商會市民聯合會各路商界總聯合會總工會、均通告所屬、於今日一律下半旗、並臂纏黑紗、停止一切娛樂宴會、爲忠魂誌哀、中央黨部、國民政府監察院立法院、上海市政府上海市黨部、十九路軍長蔡廷鍇、警備司令戴戟、七十八師師長區壽年、一百五十六旅旅長翁照垣、第五軍八十八師八十七師等、均參加致祭、

大會祭文

淞滬抗日陣亡將士追悼會、既以五月二十八日舉行于蘇州、上海各界以淞滬爲諸將士殉國地、且平民之死難者亦衆、不可無處大之紀念、爰另訂於本月十二日、再舉行追悼會於上海、謹備香花鮮菓、致祭於陣亡諸將士及被難諸同胞靈曰、嗚呼、強鄰肇釁、殃及滬濱、將士衛國、堅貞絕倫、孤軍苦守、將屆四旬、赴戰之烈、死傷之頻、光搖河岳、義泣鬼神、敵兵肆虐、有逾暴秦、鋒鏑所指、遍於平民、沙蟲猿鶴、同此沉淪、時逾三月、血跡猶新、當事之般、命若微塵、大義所在、粉骨碎身、炎黃民族、正氣稍伸、敵情中懾、款局幸成、斂師而退、載戢甲兵、吾儕後死、百感交幷、爰奠生芻、爰薦兕觥、非云崇報、聊慰精英、嗚呼、白山黑水、敵騎縱橫、殺人盈野、骨折必警、垂骨荒郊、誰薦豆羹、以被例此、同是偏氓、天乎何酷、熱淚充盈、嗚呼、來日大難、宗社將傾、芸芸民衆、猶中宿醒、建節之吏、猶事內爭、忠魂碧血、詎慰九京、願吾有衆、努力前程、明年今日、再奉粢盛、尚饗、

張治中誄

國民革命軍第五軍軍長張治中、率全體將士誄曰、維中華民國二十一年六月十二日、上海各界舉行追悼淞滬抗日陣亡將士及死難同胞大會、謹敬誄詞曰、蠢彼日寇、正義之蠹、圖我遼甯、窺我滬濱、賴我軍民、萬衆一心、協力抵抗、不避犧牲、血染江灣、屍塡黃浦、氣貫日月、聲震寰宇、香花醴酒、哭弔國殤、維我先烈、民族之光、

戴戟祭文

淞滬警備司令戴戟致祭文云、維中華民國二十有一年六月十二日、淞滬警備司令戴戟謹以清酒鮮花、致祭於淞滬抗日陣亡將士及被難同胞之靈曰、惟彼蝦夷、世爲寇讐、乘我荒祲、奇螫橫流、九月十八、瀋陽婁偸、版圖變色、莫完金甌、蹂躪侵掠、爲世界變、一月廿八、閘北踐蹂、我疆我土、睽睽五洲、不有一戰、民族彌留、哀我將士、洞胸斷頭、血肉利器、精誠莫儔、強者改視、里巷興謳、慘慘同胞、橫被虔劉、室廬既焚、身命復休、孤寡孑遺、流亡莫收、老弱溝壑、少壯同仇、裹傷助戰、挽粟援桴、蒼頭雲起、漢幟風遒、窮塞霜雪、薄海戈矛、成城衆志、義勇旌游、非僅軍力、實賴民謀、鐵耶血耶、萬歲千秋、嗚呼哀哉、尚饗、

滬西英兵越界駐防 市府再函英領轉知軍隊撤退

市政府爲英國軍隊越界駐防、再函英領事璧約翰請速撤退、原函云、逕啓者、查關於貴國軍隊越界佈防一案、前經本府函請貴總領事轉函制止、旋於二月五日奉貴總領事復函、係屬臨時辦法、至情形准許時、即可停止在案、現在上海停戰協定成立、日方軍隊次第撤退、時局已告平靖、本府警力儘足維護地方治安、所有本市境內各國僑民生命財產、本府自應負完全保護之責、茲查滬西喬敦路相近哥倫比亞路及白利南路凱旋路西兩處、均尚有貴國軍隊留駐、應請貴總領事轉致貴國軍事當局、迅將以上兩處軍隊撤退、以重主權而敦友誼、相應函達、即希查照、並盼見復爲荷、此致英國駐劄上海總領事璧約翰、

未復警權區之怪狀百出

虹口狄思威路以東沙涇港以西全家庵路以南及越界築路之歐嘉路以北各地、原屬我五區三分所轄境、現以日軍未撤、尚未能恢復警權、以致該區無人管理、秩序紛亂、匪類橫行、烟賭亦到處皆是、不復成何世界、茲將各情分誌如下、

▲烟賭觸處皆是 天同路善德坊中弄第一家、設有久福俱樂部及沙涇港路四四弄一路之得發公司俱樂部、均係烟賭巨窟、每日下午三時後、天同路上熱鬧異常、且各家均有保鏢多人把守、前後門禁止閒人出入、北四川路月宮飯店後之華界區域內尚有某賭窟、規模最大、以關防嚴密、內容如何、局外人不易探悉、

▲花會公司林立 該處除已設有大賭窟外、尚有所謂花會公司、竟敢公開懸牌營業、遍設於天同路各里弄、如謙益里第二弄八號之得利公司、及同里第三弄十五號之久福公司等、並於弄口設置形同拆字檯之招待處、勾引路人入局、據附近居民云、該項花會流毒之普遍、實有甚於烟賭巨窟云、

▲米店連續被劫 香烟橋路全家巷路口協和米店、於九日晚八時後、突來匪徒五人、闖入店堂、刦去現洋百餘元、店主急足登樓關閉電燈、猛吹警笛、匪徒恐肇事端、奪門逃逸、不意忽於前日深夜一時許、復來匪徒五十餘人、掘牆入門、持械恫嚇、肆意搜掠、當被刦去現洋四百餘元、衣服什物約值七百餘元、致該店無力繼續營業、不得不宣告停歇、

▲郵工含冤莫訴 向在北四川路郵政總局任職郵工之揚州人陳榮山、住家香烟橋平民邨、忽於前晚六時許、有當地流氓小三子蔣四德子等十餘人、闖入陳家、借洋二百元不遂、致將家具什物搗毀無餘、陳妻並爲毆擊重傷、事後、陳向附近五區三分所控訴、而該分所以警權尚未恢復、不能受理、轉向狄恩威路捕房報告、捕房又以該處地屬華界、未便干預、以致該郵工祇得向工會請求援助、而工會方面亦感受莫能助之苦、陳呼籲無門、含冤莫訴、徒呼負負而已、

召開圓桌會議事 領事團未加考慮 美總領亦毫無所知 惟日人仍片面宣傳

大陸報云、關於日聯社六月九日東京電訊、稱上海領事團正在計劃召開圓桌會議一事、昨日下午、本報記者往訪領袖領事美總領事克銀漢、以此事見詢、據稱、渠於此毫無所知、但據和文上海每日新聞載日本駐滬代理總領事村井之言、則謂領團應此間各國商會召集圓桌會議之請、即將開會討論此事、但開會結果、各領是否將一致要求召開圓桌會議、則尚未可知云、領團秘書郎格談、各國商會爲召開圓桌會議事致函滬領事團請求從速促成、領團迄未加以考慮、且亦未會作任何答復、此外關於圓桌會議問題、尚未有任何消息、

大陸報云、日本半官通信機關新聞合衆社於本月八日發表新聞一節、內稱上海日僑居留人會已舉定該會董事中之一人、爲「某市之市長」、此項新聞傳出後、各方大爲詫異、以爲日人何得在上海有市長、居留人會深恐引起誤會、已由發言人表示新聞合衆社之所謂「市長」、其實即爲「董事」之另一名稱、並不包含絕對以外之意義、又稱依照向例、居留人會會長均由當地之僑民中舉出之、此次以上海日僑關係之重要、故破例由日本推選會長一名來華、又稱上海日僑之組織、其制度與日本各村鎮略同、此等村鎮均有一村長或鎮長、今之所謂「市長」者、實即居留人會之會長、其一切事權、悉遵照日本外務省之命令而行、

野村歸國 昨乘出雲艦去 鹽澤植松同行

日海軍第三艦隊旗艦出雲號、停泊浦江、迄今三月有餘、昨日下午一時始啓椗赴日、第三艦隊前司令長官野村中將、第一遣外艦隊前司令官鹽澤少將、特別陸戰隊前司令官植松少將、暨第三艦隊島田參謀長與司令部幕僚、同乘該艦返國、日本總領事、領事、海軍第一遣外艦隊與特別陸戰隊新任司令官、第三艦隊新任參謀長、及日僑重要份子、皆至碼頭送行、另訊、日海軍特別陸戰隊新任司令官杉坂悌三郎大佐、昨上午十時半訪上海吳市長、接談約一小時辭去、

第三艦隊司令長官野村 電通十一日東京電、本日午後二時(日本時間)乘旗艦出雲由上海出發、十三日可抵佐世保、日皇派侍從武官出光少將、軍令部派及川少將、到港迎迓、野村長官奉軍狀奏上之大命、定十四日午後三時偕鹽澤少將及植松少將、發佐世保東上、二十日上午十時可抵東京驛、即入宮上奏、

今日南市特別戒嚴

今日上午十時、有某團體在西門公共體育場舉行追悼東北淞滬抗日死難烈士大會、市公安局以該會未經核准、且値戒嚴期內、未便擅自開會、當飭所屬查禁、並於今日宣告特別戒嚴、各區暨各分所派出所分駐所警察大隊、一律武裝出防、各要路派雙崗、並加緊巡邏、公共租界法租界捕房、亦奉令嚴密戒備、華租交界鐵門一律緊閉、僅留一二小門以通車輛、並增派中西探捕在交界處檢查行人、並聞昨日上午該團體往體育場搭架主席台、以備今日大會之用、當經公安局拆去、並將公共體育場四面門窗一律緊閉云、

市府決擴大保安隊組織

市府當局、前以滬南駐兵稀少、本市警力難足維持治安、惟關於臨時警備事宜、尚感應付不足、故決將市公安局原有之警察大隊與此次由平南開之保安隊擴大組織、直隸市府、以備增厚實力、隨時調遣、此項組織、業由市政府呈文行政院請示、現在回訓尚未達到、昨據秘書長云、市府方面對於此事、決定組織、惟名憲等、均須待行政院訓令到達後、始可決定、

租界電話工人條件 公司定明日答復 被捕工人代表完全釋放 罷委昨日舉行代表大會 三百餘工人又加入罷工

租界電話公司工人罷工後、公司以條件尚未譯出、致談判拖延、昨日楊樹浦修理廠億定盤路接線間及福建路打樣間大線間等工人、均加入罷工、形勢擴大、罷委召集代表大會、今年五卅以前裁減之失業工人、加入一致行動、提出要求、茲將各項詳情分誌如下、

談判拖延

罷工委員會前日推派代表赴公司談判條件、公司以條件尚未譯出、仍無切實答復、以致談判停頓、茲聞公司方面對於工人提出之條件、昨已翻譯完竣、定於星期一答復、但據工人代表葉公照云、迄今仍未接到公司通知、現決嚴密組織罷委會、靜候公司答復、

形勢擴大

江西路中央行暨各區分行棧房工人罷工後、本有一部份工人、因未奉到罷工委員會命令、尚未實行罷工、昨晨楊樹浦修理廠億定盤路接線間福建路大線間打樣間工友三百餘人、均推派代表到罷工委員會接洽、聲明願意一致罷工、只因未奉命令、故未實行、罷工委員會以資方無意談判、當即命令以上各行工友立即罷工、於是昨日午前實行罷工、並推派代表參加罷工委員會、

釋放工人

前日在福建路新中央行門首罷工工人開大會時、因高呼口號、捕房以妨害秩序、逮捕工人代表葉公照暨工人萬瑞春張榮生朱子文等四人、昨已完全釋放、葉公照等出捕房時、福建路新中央行工人特開歡迎大會、並一致議決誓死奮鬥到底、又日前在愛文義路通商旅館爲捕房捕去之海甯路北行罷工工人組織之鬥爭委員會委員五人、聞前日已由捕房釋放、此次罷工工人內部組織、非常嚴密、

代表大會

在未罷工之前、即由各行工人選舉代表、組織代表大會、昨日下午一時、在蘿春閣召集第四次代表大會、到代表六十餘人、開會時、捕房包探前來禁止、但工人代表堅持繼續開會、議決(一)健全本身組織及擴大罷工委員會、將前日公共體育場工友大會之委員十五人加入罷委會各行各部、即刻成立糾察隊、宣傳隊、募捐隊、集中並在罷委領導之下、鞏固小組組織、(二)使罷工積極化、阻止公司電話通話、(三)對外擴大宣傳、要求各界援助、派代表到各處請求工人援助、(四)招待新聞記者、發表第三次宣言、議決交宣傳部執行、(五)籌措罷工基金、決定除收齊工友每人應捐洋半元外、并向外界募捐、(六)對外宣傳須統一、(決定交宣傳部執行)、(七)出版罷工小報、(交宣傳部辦理)、(八)參加今日大會、(九)建立新辦公處、

工人接洽

電氣公司最近年餘來陸續開除工人千餘名、許多失業工人、尚未領到退職金、或僅領一二個月工資不等、現有失業工人提出意見、要求公司補發退職金、一律六個月工資、聞罷工工人對此種提議、均表贊成、又每月工資在四十元以上之工人職員、亦有提議到罷委、要求一律增加工資、並不分中外工人及職員、聞罷委對此提議亦表贊成、是罷工條件、又將有新條件出現、

航空救國會

▲黃署長發起 ▲銀行界贊助

航空署長黃秉衡因鑒於國防空虛、航空極爲幼稚、有積極擴充與提倡之必要、滬戰結束後、黃氏遂發起組織航空救國會、聯合全國各界一致注意航空救國問題、茲悉黃氏特派林我將來滬、與滬上各界接洽發起組織事宜、並徵求銀行界意見、結果對黃氏此舉、均須促其早日實現、

公債市暫時立定

昨本埠華商證券交易所各債券市況倍極蕭條、各方進出殊爲清淡、市價起伏、僅盤旋於一二角間、前市兩盤之拍板時間、統計不滿二十分鐘、未及十時半而已宣告收盤、其寂寞清淡之象、可見一斑、後市開出交易稍旺、各債市價微趨下降、收市一盤、仍在疲萎狀態中、結果除二十年統稅之七月期市價以久未開出、昨市較小一元外、以其近期及鹽稅各小七八角爲最巨、其餘各跌三四角間、至現貨市價則漲跌互見、統觀債市趨勢、暫時似已立定、苟無新的籌碼跳落、殊難有開展之望、昨市成交期市共僅一百九十四萬元、內二十年鹽稅佔額較巨計五十萬元、共次爲二十年統稅共三十七萬元、餘如二十年關稅三十萬〇五千元、一九善後二十五萬〇一千元、他其各在十念萬元間、又現貨交易亦極寂寞、前市僅統稅一種開出四千元、價爲三十八元七角、後市初盤亦僅編遣及一九善後兩種、收市另有二十年關稅一種上市、共計做開一萬元、茲將全日四盤間之漲跌情形成交總數分別列表統計於後、

債別期現	開盤	最高	最低	收盤	較前	成交數
編遣現貨	三〇・五〇	三〇・五〇	三〇・五〇	三〇・五〇	跌〇・二〇	二・〇〇〇
一九善現貨	三九・九〇	三九・九〇	三九・九〇	三九・九〇	漲〇・六〇	二・〇〇〇
二〇關現貨	三七・〇〇	三七・〇〇	三七・〇〇	三七・〇〇	漲〇・三〇	二・〇〇〇
統稅現貨	三八・七〇	三八・七〇	三八・七〇	三八・七〇	跌〇・一〇	四・〇〇〇
關稅六月	二九・七〇	二九・七〇	二九・六〇	二九・七〇	跌〇・一〇	二五・〇〇〇
編遣六月	三〇・九五	三一・〇〇	三〇・八五	三〇・八五	不動	七五・〇〇〇
裁兵六月	五一・四〇	五一・四五	五〇・九五	五一・九五	跌〇・三五	一一〇・〇〇〇
一九關六月	四一・八〇	四一・八〇	四一・五〇	四一・五〇	跌〇・二〇	一八〇・〇〇〇
一九善六月	四〇・一〇	四〇・一五	三九・七〇	三九・七〇	跌〇・三〇	三五五・〇〇〇
二〇捲六月	三八・〇〇	三八・〇五	三七・六五	三七・六五	跌〇・三五	九五・〇〇〇
二〇關六月	三七・三〇	三七・五〇	三七・〇〇	三七・〇五	跌〇・四五	三〇五・〇〇〇
統稅六月	三九・〇〇	三九・一五	三八・四〇	三八・五〇	跌〇・七〇	三四五・〇〇〇
統稅七月	三八・三五	三八・三五	三八・二〇	三八・二〇	跌一・〇〇	二五・〇〇〇
鹽稅六月	四〇・一〇	四〇・二〇	三九・二五	三九・三〇	跌〇・八〇	五〇・〇〇〇
整六六月	三六・八〇	三六・八〇	三六・八〇	三六・八〇	不動	二五・〇〇〇

標金微疲

昨日開盤七百二十四兩半、繼漲爲五兩、匯市初開、先令近期一八〇六二五、遠期一八一八七五、美金三十元六二五、遠期三十一元半、後盈豐恆兆豐昌恆興丙興金豐等先後售出、當降爲二兩、時安遂出來十月分先令價一八二五、麥加利出六月分美金價三十元六八七五、後志豐永福餘恆餘兆豐及物品套頭等來進、復漲爲五兩七錢、九時卅分先令開出均不動、價微落、後三井出六月分先令價一八〇六二五、麥加利出九月分美金價三十一元三一二五、鴻康永福餘來進、漲爲五兩半、未幾又漸轉疲、成豐永金豐及零戶來賣、又降至三兩、後住友出七月分美金價三十元八一二五、而進十月分美金價三十一元五六二五、又漲起兩餘、後在四兩左右盤旋、爲時頗久、麥加利出十月分美金價三十一元四三七五、價又因之漲至四兩九錢、匯市轉鬆、又降爲三兩二錢、至十一時三刻物品及零戶來進又漲爲四兩九錢、至十二時收盤爲四兩八錢、茲將前市市價列後、

▲前市

開盤	七百二十四兩半
最高	七百二十五兩七錢
最低	七百二十二兩
收盤	七百二十四兩八錢
補水登賬價格	六月份七百念五兩

吳市長昨日招待外賓

吳市長原定每年春秋二季、招待各國外賓、昨日下午六時至八時、仍據向例在海格路吳氏私邸招待外賓、舉行園遊大會、由市公安局音樂隊於園內奏樂助興、計邀各國駐滬領事及夫人各國海陸軍司令及長官兩租界工部局總董華董各西人商會主席上海市商會主席等數十人、由吳氏偕秘書長俞鴻鈞親任招待、

市中心區籌劃建設

●市府召集各局會議● 先成立基金保管會

關於建設上海市中心區域事、昨日吳市長特命秘書長俞鴻鈞召集財政局長蔡增基工務局長沈怡公安局長黃伯樵土地局長金里仁、於上午九時在市府會議廳開會、至下午一時許始散、決議(一)按照原定計劃積極進行、(二)儘先成立基金保管委員會、(三)市府新屋繼續興工、(四)土方工程立即進行、並據俞秘書長云、市中心區域之第一步建設經費、如各界人民購地之款、有一百餘萬、市政府當滬戰時雖財政異常困難、亦未動用分文、現將先行成立基金保管委員會、由各界人物保管、並可便利建設進行、據吳市長之意見、對市中心區非但須立即進行、且願更加鞏固其基礎云、

法駐華海軍新司令到滬

大美晚報云、法國駐華海軍新司令貝脫洛少將、於昨日(十日)乘新巡洋艦毛吾號抵滬、今晨法總領事梅理靄在領署設宴爲貝司令洗塵、聞貝氏將於月之十五日赴漢、並視察揚子上游一帶、

鎮江五邑同鄉會請緩撤綏靖署

旅滬鎮江五邑同鄉會許秋颿吳蘊齋卜少如等、昨代電汪院長蔣委員長云、巳報載蘇省綏靖督辦公署、實行結束、聞悉之餘、羣情惶懼、查蘇省各縣、尤其江北揚通淮海各地、土匪橫行、民不安枕、幸自綏靖公署設置以來、張督辦坐鎮一方、匪類潛蹤、地方賴以安堵、今一旦遽加裁撤、誠恐死灰復燃、宵小思逞、加以本省去歲水災、今年春收又復無望、難民流徙、伏莽滋多、隱患堪虞、致民衆皇皇、幾若大禍將至、用敢代達民意、電呈鈞長、務懇顧念地方、俯順輿情、暫緩裁撤督辦公署、以資鎮懾、視本年秋收之豐歉、再行酌量地方情形、分別辦理、是則地方之幸、人民之福、抑黨國之庥也、臨電不勝迫切待命之至、

日海軍陸戰隊允卽日撤退 岡崎昨訪俞祕書長 俞氏催促從速實行

關於日軍完全撤退事宜、昨日上午十一時五十分、日委岡崎至市府訪謁俞秘書長、據謂日兵完全撤退手續、已與日海軍陸戰隊新司令杉板大佐商洽就緒、決於日內完全撤退、惟因現下駐滬日兵人數較戰前爲多、原有租界駐防地點、不敷容納、短期間內、尙須與租界當局洽商防地點、故尙未能確定撤退日期、惟日方誠意希望於最短期間、得早日解決此項困難、俾撤退手續、不致延緩、一方並深望吾國當局加以鑒原、俞氏聆語後、當以日委所云、雖屬有苦衷、惟依照協定精神、該日軍實再無留駐之可能、且遷日謠諑紛繁、尤令中外居民不安、故仍堅決要求日方卽日撤退、並應從速規定撤退日期、日委當卽表示接受、談約三十分鐘始行辭去、

自本月八日晚日兵在沙涇港路一帶、架設鐵絲網、佈崗設防後、一時形勢嚴重、謠諑繁興、嗣雖將香烟橋之障礙物撤除、而於胡家木橋之鐵絲網、則製成高三英尺闊五英尺之門形、日間開門通行、入晚六時後、即由日軍閉門防守、並於歐嘉路天同路香烟橋等處、派兵巡邏、遇有行人、嚴予檢查、澈夜佈防、翌晨始退、以是該處居民頗感不安、

牛蘭案將開審

●牛蘭夫婦危害民國一案● ●辯護律師赴蘇閱卷●

牛蘭夫婦危害民國一案、自最高法院檢察官偵查完畢、向江蘇高等法院起訴後、牛選任之辯護律師陳瑛、特爲草就一辯護書、惟以尚未閱卷、不知證據內容、未能盡量發表、茲悉陳律師昨日奉到高院通知、令於六月十五日上午九時前往該院閱卷、故今日陳律師特攜其秘書邵約儒、搭車赴蘇辦理、開審之期、當在半月中、

教育界消息

▲教育部停辦勞大● 勞動大學昨接教育部訓令、本年度終了時、全部結束、下期各班學生、轉入其他國立大學、該校師生昨午後二時在勞神父路召集教職員全體會議、公推章淵若主席、康選宜紀錄、決議組織護校委員會、推選范爭波唐英韓雁門康選宜李英標林桐實章淵若馬壽徵陳振鷟汪呈因沈銘盤丁堯林祖心徐炎之廖崧雩等十五人爲執行委員、並於今晚草擬呈文、駁復教部訓令、推舉代表晉謁該校創辦人李石曾蔡元培褚民誼吳稚暉等、

中華書局股東會

▲通過修改章程●

中華書局有限公司修改章程、業於上年十二月股東常會爲假決議、因戶數權數均未過法定額、旋定於二月二十日召集第二次股東會、又以滬難發生、交通阻梗中止、乃於昨日下午假甯波同鄉會開第二次股東會、公推吳鏡淵爲臨時主席、宣讀上次假決議修改公司章程、到會股東全體無異議、通過、股東高郝民提議改良教科書多列雜誌、主席宣佈交編輯所注意、四時茶點而散、

汽車司機人速赴公用局驗照

▲過本月●罰洋五元●

市公用局所發汽車司機執照、規定每年四月之一日至六月三十日送局驗照一次、本屆該局辦理是項驗照事宜、距止期限僅有二十天、而市內汽車司機人未經送驗執照者、尚不少、聞過六月後一經查出、照章每人須處罰洋五元、

美孩牌火柴聲明並非日貨

中華全國火柴同業聯合會昨復美光公司函云、逕復者、接奉來函、以日前民報所載關於美孩牌火柴消息不確、美孩牌爲貴公司出品、並無日本工人、亦無日本資本、嘱轉函烟兌業職工會聲明等由、除據情轉達外、相應函復、即希查照爲荷、此致美光公司、中華全國火柴同業聯合會啓、(編者按六月三日本報所載該項消息、即係根據中華全國火柴同業聯合會來稿)、

、請求援助、

▲私立中校聯合會● 本埠各私立中等學校擬成立一聯合會、由君毅滬北華東復旦實中民生建國東亞附師等念餘校發起籌備、

▲蔡元培贊美創新制中學○ 滬煦路創制中學、實驗新教育、半年以來、成績卓越、蔡元培氏對該校計劃設施、深表滿意、題詞「嘗試的成功」爲祝、該校下學期遷移新址、自建校舍、充實設備、俾成完美之中學、

▲葉大同學會所遷移● 本埠葉治大學同學會、在法租界金神父路大花園坊十四號、覓定新會所、業已正式遷入辦公、

▲君毅中學畢業同學會● 本埠南市君毅中學畢業同學會、定本月十二日下午二時開第六次執監聯席會議、

法言 又解題

質疑

▲遺產　某君生一子、子生一孫、子已死而孫則今年三歲、家中除某君外、尙有某君之妻及媳婦孫子、現在某君病重、恐將不起、家中均婦孺之流、故由某君之堂姪、代爲管理一切、將來辦理後事、當然亦由堂姪主持、惟該堂姪、覬覦遺產、因某君雖有孫而無子、強欲立嗣於某君、而某君因神志已不甚清楚、故並無表示、將來某君故後、該堂姪設竟欺侮婦孺、擅以嗣子身份成服、不知應如何對付、某君遺產如何分派、統希見教、（劉柄權）

▲答　現行民法、並無立嗣之規定、擅自成服、亦決不能藉此取得嗣子之身份、某君遺產、應由其妻及代位繼承之孫各得二分之一、孫之應繼份、由其母爲代理人、負保管之責、（昔醉）

▲詐欺訂婚　我在學校裏讀書的時候、與一個男同學發生了戀愛、那個男同學便向我求婚、我卽口頭允許之、並和他換了一只戒指、後來聽說他在原籍已經有了妻子、我便要求他調還戒指、恢復我們朋友的地位、他說既經訂婚、不能取消、不過等他和原籍的妻子離婚之後、我們再結婚好了、拖延到現在、已有三年、他既不敢與妻子離婚、又不肯和我取消婚約、長此相持、如何了局、我可否單獨聲明取消婚約而另與他人訂婚、法律上有問題否、（吳雁）

▲答　君之婚約、係被詐欺而訂立者、既經發見其詐欺、自得解除之、解除之後、當然可與他人訂婚、（昔醉）

消息

全國律師代表大會閉幕

▲滬代表業已遄返

上海律師公會推舉赴北平出席全國律師協會第四屆代表大會陸鼎揆周扶九嚴蔭武等各代表、業於昨日由平返滬、擬於今日出席執監聯席會議、報告在平經過情形云、

開庭順序表

▲江蘇上海第一特區地方法院（民事案）六月十三日

案由	法庭	時刻
鮑佐明與蘇龍蓀等欠款案	九	二
邦姆生與徐松如債款案	九	二
陳紀生與盧氏欠租案	九	二
許榮齋等與王九鶴股款案	三	一半
孫春生與華雅根等欠租案	七	九
鐵勿立司與康尼路夫欠租案	七	九半
鄭四海與朱木泉會款案	七	十
德源與左文榮等界址案	三	一半
周李氏與呂順氏等詐欺民訴	三	一半
丁鄒季華與華興水火保險公司賠償案	七	三
葛立高利夫與妻宜興詐欺民訴	三	二半
王周氏與吳金福等方單案	三	二半
大同源紙行朱肖岑與韓鴻祥等確認權利案	七	二
嚴福生與永業銀行票款案	十	九
王贍韓與王小弟占地案	三	二
顧印氏與孫顧氏聲請宣告死亡	三	二
陳啓華與虹口大旅社等債務案	十	九
胡尙勝與徐關金借款案	十	三
胡仲毅與茂豐鐵行欠租案	十	二
泰利公司郭紹常與康利務夫欠租案	五	三
倪善昌與戴賓甫等賬款案	五	二半
周緩東與沈別村欠款案	五	二半
閔書亭與張南華等貨款案	五	二
楊偉欽與蔣福堂貨款案	五	四
士達連士紀與多大得尼欠款案	五	四
蔡耕林與黃玉賓欠款案	五	四
曹允財與董兆森契約案	五	三
納茄得生與左妙發等借款案	五	二

案由	法庭	時刻
楊鴻範與陳增耀貨款案	五	二
董黃生與孫烈昌票款案	九	二半
紐倫與徐祥華等貨款案	九	二半
倪潤祥與黃茂康等債務案	九	三
張懷志堂與儲榮生欠租案	九	三
陸協邦與銀周氏欠租案	十	三
張清成與戴建中債務案	十	十一
陸裕舟與沈華生欠款更審	五	二
俄肯斯坦欺詐民訴	十	二
通和公司與張濟生等欠租案	十	二
繆耀進聲請貨款假扣押	五	二
新念當莊洪泳樵洲請公示催告	五	二
馬子熊聲請公示催告	五	二
陳鴻沅聲請公示催告	五	二
義達李玻西次與米海樂李玻西次案	五	二

▲江蘇上海第一特區地方法院（刑事案）六月十三日

案由	法庭	時刻
王箭等擄人勒贖案	一	九
朱起䕫竊盜案	一	九
趙阿巧竊盜及偽造文書案	一	九
陳正有訴萱和甫詐欺案	又	十一
陸志詢等訴顧桂中侵占案	又	十一
譚鴻鈞等強盜案	二	二
徐登來訴何鴻元等傷害致死案	二	二
徐堯禪訴顧子言等侵占背信案	二	二
周保三詐欺上訴案	二	二
李樹堂竊盜上訴（宣判）	一	又
郭小二子等竊盜案	三	九

▲江蘇上海第二特區地方法院（民事案）六月十三日

案由	時刻
朱向榮與朱理洋債務案	九
周陸氏與冯河生贍養案	十
馬克與陳長根債務案	九
鄭澤壬與王元龍等交還影片及賠償案	九

新瑞和洋行與環球旅社主人欠租案 十　郭周氏與吳錢氏遺子案 二　和興砂石廠與公記運砂公司賠償損失及欠款案 二　樊競美與陳天一帽莊給付紅利及交閱賬簿案 三　遜百克地產部與恆甡泰欠租案

▲江蘇上海第二特區地方法院（刑事案）六月十三日

李善德詐欺案 八　高小雲等傷害案 二　葛鴻呈等搶奪案 二　李子福竊盜案 二　宋阿光殺人未遂案 二

▲江蘇上海地方法院（六月十三日）

▲民庭 吳純粹與邱香林欠款案 羅康臣與王雲生租屋 周亦時與曾德奎欠租案 徐沈氏與張惠生存款案 段谷庵與陳厚忠欠租案 王貴和與顧萬泰欠租案 顧王氏與俞友生田產案 陸金甫與潘義泰等租產案 陸繫等與張潤霖租屋案 吳余發與金春華會款更審案 蔡士楨與周慶範交人案 呂張氏與吳榮郁邀議案 許洪生與查彼峯會款案 孫志英與范楚臣欠款案 維德與周文富債務案 顧鏡清與王育庚租屋案 李王氏與姚潘氏會款案 范孝瑞與柴阿有借款案 萱士寬與高乾降借款案 孫祥記與曹雲記借款案 錢文達與顧榮生等租屋案 蔣正明與蔣增銓等賬款案 吳月貞訴贍養費案 顧鏡清與陳漱卿遷讓案 倪其郎與宋牛郎產價更審案 胡黃氏與胡杏生離異案 沈海千與王玉田造屋案 顧陳氏與季裕堂租屋案 楊桂生與陶連溎股案 蔣正明與徐長慶保欵案 戴永德與陸陳氏基地案 劉雲河與薛桂生退田案

▲刑庭 顧燕湘等傷害案 楊元利因竊盜

許欺案 王尤仕侵占案 陶鳳祥等傷害案 吳秀坤傷害案 吳克林等恐嚇案 朱雨陶等妨害名譽上訴案 丁玉才強盜案 劉德功等傷害案 沈慕園偽造文書案 陳馨竹詐欺案 王阿二竊盜案 陳雲昌等鴉片案 陳有和等鴉片案

▲江蘇上海地方法院（六月十四日）

▲民庭 道慶大生與伍元泰等借款案 丁守分盧與唐晉賢借款 楊啓文與陳根桃賠償案 徐鶴山與胡明德借款案 諸琴生與林森茂等米款案 陳玉崑與顯濤林欠租案 朱李氏與張桂芳租屋案 顧錢清與協大昌欠租案 趙蔡氏與王洪才租屋案 薛仲熙與金大生款項案 沈季輝與徐伯卿借款案 甘文滿與華光傅租屋案 曹銀楚與張三等會款案 汪廣年與嚴志剛租屋案 倪金生與祥和公行貨款案 徐張月珍與徐新谷離異案 成時聲訴抵押耀庭抵款案 唐妹妹與唐虎全交屋案 王生徒與股文彬與劉愷臣等借款案 楊宏記與陳玉山等遷讓案 林岩禧與吳桂成貨款案 呂建康與劉子美欠款案 姚顧氏與唐洪生借款案 王鳳翔與張梅生欠款案 瞿陸氏與瞿剛租息案 沈大弟與沈金發水濤案 吳友林與沈瑞生抵款案 張阿斗與姚金華欠款案 姚施仲與張菊堂賠償案 桑漢根與吳錫山貨款案 陳少琴與盧象勳償田案 楊純與宋家彪債務案 潘張氏與潘福爲等坟地案 張賢順與王濂溪經界案

▲刑庭 李傳堯等背信及侵占案 陸永先妨害上訴案 顧子亭等妨害家庭案 蔡松溪等強盜案 陸志仁等竊盜贓物案 張卡氏侵占案 高心田等竊盜贓物及鴉片案 徐祖根訴趙伯錦等略誘案 張省三訴蔣寶葵侵占案

公佈欄

江蘇高等法院第二分院

▲刑判決 ▲鄒源興因危害民國一案（主文）鄒源興無罪違禁書籍六本沒收

▲民判決 ▲久盛米號與大徐銀行因保證債務涉訟上訴案（主文）上訴駁回第二審訴訟費用由上訴人負担 ▲一件叢聲甫與林晴珂因請償債務涉償上訴一案（主文）上訴駁回第二審訴訟費用由上訴人負担

▲刑裁定 ▲譚富氏對於譚富奎恐嚇聲請停止羈押案（主文）聲請駁回

▲民裁定 ▲袁祥發與鄭竹書等因貨欵上訴一案（主文）上償駁回第二審訴訟費用由上訴人負担

▲公示送達 ▲李雲富等因收受贓物上訴一案業經本院定於本年七月四日上午九時審理該李雲富住址不明李雲富應收之傳票特爲依法公示送達計發傳票一件右仰李雲富知照（六月十一日）

江蘇上海第一特區地方法院

▲刑事第一審判決 ▲總巡捕房訴陳志卿竊盜案（主文）陳志卿竊盜累犯處有期徒刑十月裁判確定前羈押日數以二日抵徒刑一日 ▲新閘捕房訴徐阿慶因過失致人於死案（主文）徐阿慶因過失致人於死處有期徒刑一年二月裁判確定前羈押日數以二日抵徒刑一日 ▲新閘捕房訴王金生竊盜案（主文）王金生贓匿他人住宅竊盜處有期徒刑一年六月裁判確定前羈押日數以二日抵徒刑一日 ▲普陀路捕房訴陳漢芝等私禁及傷害案（主文）陳漢芝彭寶山鄭得元共同傷害人各處罰金二十元如易科監禁以二元折算一日裁判確定前羈押日數以一日抵罰金二元 ▲匯司捕房訴瞿巧根等恐嚇及傷人案（主文）瞿巧根以恐嚇使人交付錢財一罪處有期徒刑二月共同傷害人之身體一罪處有期徒刑六月執行徒刑七月襲世榮共同傷害人之身體累犯處有期徒刑四月裁判確定前羈押日數均以二日抵徒刑一日 ▲普陀路捕房訴金賢才等鴉片案（主文）金賢才意圖營利以館舍供人吸食鴉片之代用品處有期徒刑一年併科罰金六十元王賓雄楊皆有吸食鴉片之代用品各處有期徒刑一月併科罰金三十元罰金如易科監禁以二元折算一日裁判確定前羈押日數均以二日抵徒刑一日紅丸四十二粒烟槍兩支烟燈四盞烟盆一只沒收高三晃長素均無罪 ▲新閘捕房訴單德標等強盜案（主文）單德標攜帶兇器結夥強盜五罪每罪處有期徒刑八年執行徒刑十二年劉古炮攜帶兇器結夥強盜累犯四罪每罪處有期徒刑十四年執行徒刑十五年陳有林攜帶兇器結夥強盜二罪每罪處有期徒刑七年執行徒刑七年裁判確定前羈押日數均以二日抵徒刑一日手槍一支沒收劉小貴無罪 ▲戈登路捕房訴李和生竊盜案（主文）李和生竊盜一罪處有期徒刑四個月裁判確定前羈押日數以二日抵徒刑一日起獲之贓物由失主付還 ▲楊樹浦捕房訴郭阿大竊盜案（主文）郭阿大竊盜一罪處罰金五十元如未能完納以二元易科監禁一日 ▲總巡捕房訴顧川祺竊盜案（主文）顧川祺竊盜一罪處有期徒刑二個月鐵管二根發還原主 ▲戈登路捕房訴朱雙喜等竊盜案（主文）宋雙喜朱王氏共同竊盜一罪各處拘役二十日 ▲新閘捕房訴蔣星芝竊盜案（主文）蔣星芝竊盜一罪處罰金十五元如未能完納以二元易科監禁一日 ▲老閘捕房訴楊金梅等賭博案（主文）楊金梅意圖營利供給賭博場所一罪減處有期徒刑一月併科罰金一百元陸榮康劉士良監實明呂來生殷根生韓長奇賭博財物一罪各處罰金六十元賭博財物一罪處罰金三十元如未能完納各以二元易科監禁一日常漢搜獲之賭具賭資均沒收

▲民事第一審判決 ▲唐順如與唐月記借款案（主文）被告應償還原告洋九百元並自民國十九年十二月一日起至清償之日止按月一分五厘之利息訴訟費用由被告負担 ▲楊來生與鴻源泰店主戴貴生等借款案（主文）被告鴻源泰店主戴貴生應償還原告洋五百元如不見償還時由被告盛喜元洪開發李得山負連帶償還之責訴訟費用由被告鴻源泰店主戴貴生負担 ▲那姆生與陳阿生等借款案（主文）被告陳阿生應連帶償還原告洋一百八十元訴訟費用由被告等連帶負担 ▲恆心公司張永康與鄒益處川榮第標欵及貨欵案（主文）被告應償還原告洋二千一百八十元訴訟費用由被告負担 ▲又新公司曹慶生與宏祥店主欠租案（主文）被告應償還原告洋一百八十元並自起訴之日起至執行終了日止之週年五厘利息訴訟費用由被告負担 ▲金菊生等與孫葆初等欠款案（主文）被告應償還原告金一百九十三元二角七分訴訟費用由被告等連帶負担 ▲黃阿毛與王連成離婚案（主文）原告之訴駁回訴訟費用由原告負担 ▲倫生與文藻欠款案 ▲別興生與吳昌運科等欠款案（主文）被告吳昌運應償還原告洋二百五十元此款分十二個月攤還每月還洋二十元最後一個月還洋三十元 ▲泰利公司告慶記所訂契約應依約履行訴訟費用由被告負担 ▲欽鴻生與嘉林各夫各自負担 ▲周桂林與王冕祺等欠租案（主文）被告應給付原告洋一百二十六元訴訟費用由被告負担 ▲李張月林與廣生號存款案（主文）被告應償還原告洋九百十元八角六分及其利息訴訟費用由被告負担 ▲合興昌號與成製藥局公司王盧翼侯所欠原告貨款案（主文）被告盧翼侯應償還原告洋一百三十一元二角五分及其利息至執行終了日止 ▲民事第二審判決 ▲江阿全與平治明公司經租陳宜昌欠租上訴案（主文）上訴駁回第二審訴訟費用由上訴人負担 ▲民事批示 ▲佑尼干經租部與卞寶彬欠租聲請執行由狀悉候飭傳訊追此批 ▲魯芝與中國興業銀行存款案聲請執行由狀悉候飭傳訊追此批 ▲張紹雲與亨記訴押欵案聲請查封由狀悉准予派員查封田單一紙洋十元存此批 ▲胡珊珊與胡鴻生扶養費案聲請執行由狀悉查該案宗上訴案尚未發還所請暫從緩議此批 ▲開宜公司與愛阿拿爾欠租案聲請執行由狀悉候飭傳追此批 ▲傳追繳債務案聲請執行由狀悉仰於本月十五日下午二時來院候訊此批 ▲泰康行湯景賢爲與唐月記等貨欵案請發還担保金由狀悉仰於本月十六日上午九時來院具領此批 ▲洪楚濱爲與悅新印花廠欠租案請領案欵由狀悉仰於本月十六日上午九時來院具領此批 ▲吳純伯爲與戎國成欠款案請領案欵由狀悉仰於本月十五日下午二時來院候訊此批 ▲納來生爲與印承泉借款案聲請執行由狀悉候飭傳訊追此批 ▲嚴應廷爲與徐仲章等執行異議及債務案聲請承受不動產由狀悉所請照准此批 ▲古而白克爲與王根揚借款案聲請執行由狀悉候飭傳訊核此批 ▲嚴叔和等爲與徐耀祥票款案請拘案由狀悉所請照准飭吏啓封此批 ▲楊子卿爲與張繼高欠款案聲請停止執行並啓封由狀悉所請照准此批 ▲秦子樟爲與瞿思璞欠款案聲請執行由狀悉候飭傳訊追此批 ▲阿木生爲與潘泉蓀等欠款案聲請執行由狀悉已飭傳仰於本月十四日上午九時來院候訊此批 ▲王賢臣狀爲分受故父承繼遺產請備案由狀及析產書照片均悉既據執有析產書應准將照片存卷備查此批

▲刑事批示 ▲任順發請求追欵由狀悉所請追欵係獨立民事訴訟逕向本院民事庭請求可也仰卽知照此批 ▲姚實昌備具店保呈請領回前在臨時法院所繳花廠欠租案請領案款由狀悉仰於本月十六日上午九時來院具領此批

▲公示送達 ▲朱耀武與姜萬慶等因保證一案前因被告姜萬慶等所在不明判決正本無從送達業經裁決照准將判決公示送達計發判決正本一件右仰被告姜萬慶知照 ▲劉靜夫與張雲龍等因欠款一案前因被告張雲龍等所在不明判決正本無從送達旋據原告劉靜夫聲請公示送達業經裁決照准將判決正本依照民事訴訟條例第一百八十四條特爲公示送達計發判決正本一件右仰被告張雲龍等知照 ▲魏坤江與姚梓雲因欠款一案前因被告姚梓雲等所在不明判決正本無從送達業經裁決照准依照民事訴訟條例第一百八十四條特爲公示送達計發判決正本一件右仰被告姚梓雲知照 ▲余德鴻與源泰主號因貨款一案前因被告鴻源泰主號所在不明判決正本無從送達旋據原告余德福聲請公示送達業經裁決照准依照民事訴訟條例第一百八十四條特爲公示送達計發判決正本一件右仰被告鴻源泰主號知照 ▲村瑞生與陸實坤因紙張貨款一案前因被告陸實坤所在不明判決正本無從送達旋據原告村瑞生聲請公示送達業經裁決照准依照民事訴訟條例第一百八十四條特爲公示送達計發判決正本一件右仰被告陸實坤知照 ▲老九章綢緞局與方子衛等因貨款一案前因被告趙松泉等所在不明判決正本無從送達旋據原告費振麟聲請公示送達業經裁決照准依照民事訴訟條例第一百八十四條特爲公示送達計發判決正本一件右仰被告趙松泉李慶雲森盛仁染坊主知照 ▲上海市輪船木業職業公會代表陳香泉與廣福昌等因組織委員會一案前因被告蘇省之所在不明判決正本無從送達旋據原告陳香泉聲請公示送達業經裁決照准將被告應收之判決正本依照民事訴訟條例第一百八十四條特爲公示送達計發判決正本一件右仰被告蘇廣森昌木作知照 ▲張汪氏與秦炳耀欠租一案前因被告秦炳耀所在不明判決正本無從送達旋據原告張汪氏聲請公示送達業經裁決照准依照民事訴訟條例第一百八十四條特爲公示送達計發判決正本一件右仰被告秦炳耀知照 ▲亨森與紀仲仁等因賠償一案前因被告徐源奎等所在不明判決正本無從送達旋據原告亨森聲請公示送達業經裁決...

▲照准依照民事訴訟條例第一百八十四條特爲公示送達計發判決正本一件右仰被告徐源奎知照 ▲林陳氏與林侯發爲離異涉訟一案本院現定六月三十日下午二時在第七法庭爲公開審理日期合將該被告應收傳票依法公示送達並特別代理人在案如被告屆期到院辯論毋得自延誤特此公示送達計發傳票一件右仰被告林侯發知照 ▲樊克令與徐慰萱爲欠款涉訟一案因被告徐慰萱所在不明文件無從送達並選任律師伍守恭爲該被告特別代理人在案本院現定六月念九日上午九時爲公開審理日期合將該被告應收傳票依法公示送達計發傳票一件右仰被告徐慰萱知照 ▲繆淑靜與繆張氏爲遺產涉訟一案因被告繆張氏所在不明文件無從送達業經裁決照准並選任陳炳星律師爲該被告特別代理人在案本院現定六月念九日上午八時爲公開審理日期合將該被告應收傳票依法公示送達仰該被告屆期到院辯論毋得延誤特此公示送達計發傳票一件訴狀繕本一件 ▲元大莊與姚錢波爲欠款涉訟一案因被告姚錢波所在不明文件無從送達業經裁決准予公示送達並選任律師盛振爲爲該被告特別代理人在案本院現定六月念九日上午八時爲公開審理日期合將該被告應收傳票依法公示送達仰該被告屆期到院辯論毋自延誤特此公示送達計發傳票一件訴狀繕本一件右仰被告姚錢波知照 ▲李新渠與徐貴龍爲賠償涉訟一案因被告徐貴龍所在不明文件無從送達業經裁決准予公示送達並選任律師爲該被告特別代理人在案本院現定六月念七日下午二時爲公開審理日期合將該被告應收傳票依法公示送達仰該被告屆期到院辯論毋自延誤特此公示送達計發傳票一件右仰被告徐貴龍知照（六月十一日）

江蘇上海第二特區地方法院

▲民事判決 ▲瞿榮根等與瞿有根析產及給付婚嫁費案（主文）瞿曉雲遺產坐落上邑二十五保九圖地三段共一畝六分五毫三忽連同樓房平房各一所應由被告分給原告二分之一瞿曉雲借給許杏生洋一千二百元應由被告劃歸瞿金妹所有又瞿曉雲借給小揚州洋六百元王毛囡洋二百元施阿毛洋三百元應由被告劃歸瞿有生所有訴訟費用由被告負担 ▲義泰建築公司陳如柏與汪炎爲賠償損失聲請回復原狀案（主文）聲請駁回聲請費用由聲請人負担 ▲新瑞和洋行與大鴻樓飯館欠租案（主文）被告應清償原告銀八百八十兩訴訟費用由被告負担 ▲振大針織廠張鑫康與福成號莊益三貨欵案（主文）被告應清償原告貨欵銀三百八十兩零八錢訴訟費用由被告負担 ▲瑞餘米行與李德文借欵案（主文）被告應清償原告洋三百元並自民國十九年五月十六日起至執行終了日止支付週年二分之利息訴訟費用由被告負担 ▲錢文岐與曹毛氏等租金及解除租約案（主文）被告曹毛氏應向原告支付租洋二百七十六元被告陳弟星應向原告支付租洋一百十二元五角如經執行無效應由被告彭華亭代爲清償原告其餘之請求駁斥訴訟費用原告負担三分之一其餘由被告曹毛氏陳弟星負担 ▲謝繩祖與林泰貞欠租及遷讓案（主文）被告應支付比例負担 ▲上海裕華原告租金銀九百九十兩並將租賃屋返還於原告訴訟費用由被告負担本判決第一項關於返還租賃房屋部分應予假執行 ▲上海裕華精鹽公司與永祥綏記公司孫家茂保證債務案（主文）被告就王芝先應賠償原告之銀洋一千二百九十元於王芝先不能清償時應卽代償訴訟費用由被告負担 ▲信康公司與應忠秀租金及返還界屋案（主文）被告應向原告支付租洋二百四十元並將租賃西義路東林里第二號房屋返還原告訴訟費用由被告負担本判決關於返還租賃房屋部分得假執行 ▲中國營業公司與袁特生等欠租案（主文）被告袁特生應還原告租金銀八十兩工記妻久琴應還原告租金銀二百五十兩米大同應還原告租金銀一百九十六兩王達勃應還原告租金銀九十四兩訴訟費用除撤回部分應由原令負担外餘由被告等比例負担 ▲吳長慶與張經堂貨欵案（主文）被告應償還原告洋一千零三十一元六角八分訴訟費用由被告負担 ▲竹日滿彼德與拉波波爾特欠欵案（主文）被告應償還原告日金四百零一元六角訴訟費用由被告負担本判決得假執行 ▲長利公司陳善章與袁成記等解約追租案（主文）被告等應卽解約遷讓並各

▲尙有公佈欄轉入第二張第三版▲

聲明類

上海第一特區地方法院公告

案據王文奎王鴻秀王傳瑩律師代表吳秀珍等所有三遺產坐落本埠靜安寺路一號英冊……

遺失圖章聲明作廢

遺失聲明 單據作廢

推盤聲明

受盤聲明

遠東飯店催贖押包

推受盤聲明

鈕善盈啓事

盤店聲明

聲明作廢

遺失單劈

遺失田單

遺失契單聲明

聲明遺失

維新旅館推盤受盤聲明

遺失存單作廢

遺失棧單

遺失聲明

聲明作廢

聲明田單作廢

被竊聲明

遺失支票

潘曜生啓事

上海煤球廠受盤聲明

遺失圖章聲明

遺失支票聲明作廢

招買廢鐵

民話

吳淞小品 蘇鳳

其實不是我的筆所能描寫的 從此我將鄙視我文字的權威

我本來不想寫這篇文字，因為我深知我的文字萬萬不夠來給吳淞吐出些積鬱着的怨憤。但不能自已地我終於寫就了發表了，最好請諸位先生親自到吳淞去一次給我的文字辜一個自然的校對與刪正。謝謝！（蘇鳳謹識）——續前日——

吳淞小學裏的題壁大字

平常有四百多個孩子跳躍和歌唱的地方，現在給片片碎瓦砌成了荒漠的廢墟，風琴的音鍵塊塊的丟在沒有頂蓋的破屋子裏，讓蕭條的風獨奏着不可了解的哀曲。我跑到這裏來，幾乎忘記了我曾在這裏得到過一些青春的甜味的，而只覺得眼前佈滿着一片死的意味。

在門房中，牆壁上有五個碗大的字，用柏油寫着的，「大日本萬歲。」——自然，這是一個可紀念的文獻啊！但，「萬歲？」終覺得太渺茫了吧！你們看，這一個校舍，造了還不上千分之一的「萬歲」呢；然而，已經是一切都完了。

一個渺茫的時代——不可捉摸的時代，誰能夠自己傲慢？讓我們把二十年來做個懸想吧，生聚啊，教訓啊，那是多麽有意義的史策上的記載。說甚千歲萬歲？海也得枯，石也得爛。（未完）

歌舞昇平？

沉寂得和死去一樣的辦事室，突然被一陣鑼鼓與爆竹的聲驚破，一幾位同事的臉上，都現着詫異的神色；綽號小獅猻的小王，第一個跳到洋台上去張望。

「划龍船！划龍船！大家來看呀！」他欣躍地叫着。

同事們便一窩蜂的擁到洋台上。

蘇州河中並列着四五艘龍船，船頭和船尾，都紮成龍的形狀；船艙上豎着一頂羅傘和幾面龍旗；有二艘上還插了一面青天白日滿地紅的國旗呢！

二十個水手，穿着一色的衣服裝，分坐在船的兩邊，手中都握了一片槳，不住地搖動着，船便向前移動了。「十番鑼鼓」在船艙裏鬧着，敲着板，一個好似發神經病的漢子，穿了異樣的衣服，在船頭上跳着舞着，簡直像癡子一樣。龍船搖過的時候，泊在兩旁的船上人，都有人燃放爆竹，他們在歡迎龍船的降臨，他們在慶祝！

划龍船，我是沒有看見過的，現在居然開了眼界了，不過我覺得陣亡的將士屍骨未寒，閘北滿佈着淒涼的景像，國難未已，東北還遭着殘暴者的蹂躪，就是這蘇州河的岸上，仍被鐵蹄踐踏着，——貴同胞難道一切都忘了麼？真的可以歌舞昇平了麼？唉！我無言矣。（烈）

社會一角 惡狗村 施烈

「蜀道難行」，四川的路果真難走麼？我想蜀道雖崎嶇，卻沒有多大的危險，倒是這平坦的柏油路上，滿佈着刺人的荊棘，危機四伏，真的，隨地可以使你感到「行不得也哥哥」呢！

自從閘北被殘暴者破壞後，東新橋便為我每天必由之道了，在午夜十一點時，從那巍峨的建築物內，吐出微渺的我，正低了頭望前走着，走着，突然從黑暗的橫弄內，竄出個滿塗脂粉的女人，拉住了我的衣袖，用了如笑如哭的面目，邀我過舍一談，驚悸後的我，明白她是個吃人不吐骨的惡魔，嚴詞拒絕她的要求，正想掙脫了走路，忽然地從那弄內，又出來幾個魔鬼，她們用包抄的陣勢，使了強有力的壓迫，弱小的我，頓時腳不站地，變做她們的俘擄。

拮据的我，隨身祇有幾枚銅元帶着，就是小銀幣也沒有一個，這種戰利品，當然不能滿足她們的慾望，最後，我脫離這萬惡的魔窟時，我的一件湖縐長衫是沒有了。

柏油路！平坦的柏油路！簡直是噬人的惡狗村。

雜碎

外埠發生了極沒有價值的情殺案，上海的戲院子，都搶作編劇本的材料，然而對於這次淞滬戰爭，許多偉烈的事蹟，卻沒有一家排演過。

自覺悟的青年，勸人抵制仇貨，休把有用的金錢，供給仇人製造槍砲來轟炸自己，可是他們身上的西裝，不也是外國貨麼？西山的老虎，也要吃人的呀！國人們，還是提倡國貨吧。

自從聽了摩登小姐的議論——提高女權，不供男子作玩具——我以為晝錦里有許多店要關門大吉了，百貨公司的化裝品部份也要撤銷了，豈知一經調查，結果卻「適得其反」。（施為烈）

惡魔辭典 幻妙輯

▼戀愛 暫時的瘋狂，只有結婚可以治愈它；如把病人隔離得病的環境，間亦有效。本病僅流行於開化民族間；呼吸純潔空氣的野蠻民族對它有免疫性。本病有時足以致命，但往往對於醫生尤甚於病者。

▼婚姻 一對奴隸——一個主人和一個主婦——底集合；是甜蜜生活底終了，平凡生活底開始。

▼金錢 一種幸福，除了在我們捨棄它時，對於我們沒有什麽好處。它是上流社會底徽章，犯罪者底護照。

▼勞動 某甲替某乙增加資產的一種行為。

▼機會 攫住一種失望的好時機。

▼和平 在國際政治上，介於兩個戰鬥時期間的欺詐時期。

▼醫藥 從高樓上丟下來打狗的石塊，幸而不中，算那狗子僥倖。

▼稱羨 對於別人近似自己的地方之客氣的承認。

▼喝采 平凡的舉動之反響。

▼瘋狂 極度的智慧上的孤立，與一般人底思想言行相枘鑿；簡言之，異乎尋常而已。

民間的醫藥衛生 潘鼎元

在我們家鄉——湖州，鄉下人生病不去請教醫生，往往用種種神祕的方法來醫治，這種民間醫藥衛生頗為有趣，現在就將我所知道的寫出來，以供研究民俗的朋友們作參考：

（一）挑痧 鄉下的人，有時候患了急痧，便去請教剃頭匠來打針——俗名叫挑痧，這種剃頭匠當然不是上海灘上穿白襯衫，打花領結，曾在理髮學堂畢業的技師，他們都不懂生理解剖，只知有皮可打，所以很少見效，但在鄉下，仍得多數人的信仰。

（二）送寒熱 瘧疾俗稱發寒熱，在我們湖州鄉間的人，每逢發寒熱的時候，從來不服金雞納霜丸的，他們以為發寒熱是有鬼，一個人發兩三次寒熱後，便用一個順治銅錢外面用紅紙包好，發寒熱的人在清早時候便把這紅紙包丟在路上，這叫做送寒熱，據說如果有人拾得那個紙包，寒熱便過給他了，豈不可笑？

（三）蝦蟆窩 這種疾病是小孩子患的據多數，小孩子患了這種疾病，耳下便會高腫，疼痛異常，醫治方法，找一個善於圈「蝦蟆窩」者來——大都是僧道，用墨筆（據說須黑墨在端陽正午經過蛙在嘴裏含過，方才有效，）畫圈於上，口中並唸唸有詞，如斯數次便愈，真是滑稽之至了。

（四）送更飯 鄉下人生病生得很利害的時候，便疑為有鬼附在病人身上，於是在黃昏的時候用一竹籃，籃裏放些紙錠冥錢，一盅酒，一個雞蛋和兩塊豈腐干；再用紙錠扎成一個紙人，紙頭人用火點着放在病人牀裏，由送更飯的人對着紙人唸着：「有祠堂，進祠堂；無祠堂，進廟堂，快快回高廳大屋去……」唸畢，便將紙人放在籃裏，前面再由一個人提燈籠送着，把那竹籃連紙人一起送出門外，將冥錢和紙人燒了，酒，蛋和豈腐干，統統拋在路上，這樣附在病人身上的鬼便算送出了。

（五）豈油治疔瘡 據說凡生疔瘡的人，豈油吃到嘴裏一定覺得很可口的，所以鄉下人生疔瘡的時候，都吃豈油，聽說治愈的很多。

（六）出賣重傷風 這種風俗在我們江浙兩省是最普通，在上海也有這種風俗，就是小孩子患重傷風的時候，用紅紙頭上面寫了「天皇皇，地皇皇，我家有個小兒郎，行人君子念一遍，一夜睡到大天光」一貼在路上行人容易看見的場所——尤其在街頭巷角小便地方最多，這樣一貼，小孩子的傷風便會慢慢的好了。

像上面所講的種種惡習慣之下，不知已經葬送去了多少的生命，所以，在今日的中國社會中，教育當局對於民衆教育方面，似乎不能太忽視吧！

收穫 俞璞

什麽是我們的收穫？

深深的恥辱；
號陶的痛哭；
戰士的血與肉；
幾處破壞的村落；
晨間——淒清的風雨；
晚上——變幻的落霞。

血與火 蘇鳳

（此稿保留版權電影攝製權及話劇排演權）

時：民國二十一年
地：上海
人：娟子 山本 柳曼麗 許多愛國的志士 許多不愛國的混蛋

他就把那封信，向衣袋裏一塞，又吩咐福全說：「明天，如果那個女客再來見我，你就請他進來好了。」福全一邊答應着，一邊就走出去了。

「那麽，你今天不到真茹去了嗎？」他的母親便問。

「是的！因為我要會見那個女客，他也正是為了一件十分重要的事情。」他笑着說。

「什麽重要的事情呢？」

「一個奸細啊！」

「她……正是一個奸細嗎？……一個女子！但是你怎麽知道的呢？」他的母親很驚奇地說。

「我們捉住了一個他們的同黨哩！」

「那麽，我想，你還是不要見她的好！怕有什麽危險吧！」

「不！我想見了她也許可以有一些利用。」

於是，他的母親，也不再有什麽說話了；對於那個女客，余英便自己去洗浴了；洗了浴之後，就去出席開會了。

直到中午時候，余英才回家來；吃了飯後，他打了一個電話給後方辦事處，叫他們去通知司令部裏說今天他不囘真茹去了，因為有緊急的事情必須留在上海接洽。等到醒回來時，他已經安適地睡了半天，聽聽遠處的槍炮聲，總覺得深夜不能安貼；又打了幾次電話到後方探聽戰事的消息，知道了前方沒有什麽變動的形勢，才安心了些。

可是再睡也就睡不着了，過慣了戰地勞苦的生活，這家庭裏太沒有生氣了，他獨自橫在床上，精打亂地思想着，他想起了胡美麗的眼睛，婀娜的風姿，翻着報紙，他只覺得沒有一些心神搖曳，——她的活潑的體態，——

「但是，她為什麽要做敵人的間諜呢？這真是一件可憐的事情！」

「……明天，她來了，可是她的底細已經完全聽話了；不知有些什麽秘密的手術，可以在一個幼稚的魔術家面前做一些……」

「真是一件可笑的事情啊！」

「……但，也許她不是來做間諜的呢？……」

「……余英確確實實的，前天在真茹捉住了一個間諜，說得明明白白的啊！」

直到天亮了還沒有人睡，一層層地胡亂思想着。（未完）

舊貨店 改古詩的理由 菩吹

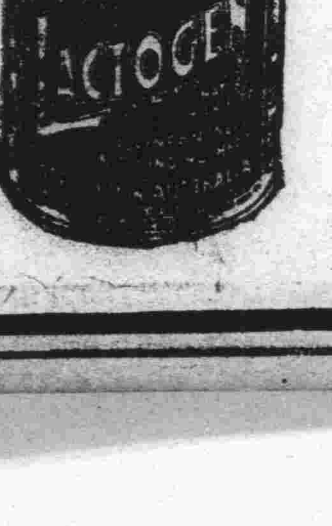
昔人有以改古詩為令者，上一句改易一字，下一句要仲明上句改易之意。如云：少小離家老「二」回，何以不云「老大」曰：「老大」嫁作商人婦；率負香衾事「晚」朝，何以云「晚」曰：從此君王不早朝。勸君更盡一杯「茶」，何以不云「酒」曰：寒夜客來「茶」當「酒」之類。喜效其體，略擬數條，（舊貨店老板按：下作多為永非常，巧思汎溢，誠消閒奇樂也。又上文係照錄原文。）

		原字
「白」鷗樓前春水滿	黃鶴一去不復返	黃
蟀槐高處「一」「虫」吟	蟬曳殘聲過別枝	鳥
應須爛醉「笑」雲烟	笑而不答心自閒	哭
黎園子弟「黑」髮新	羞將白髮對華簪	白
女「娘」折得殷勤看	小姑居處本無郎	姑
泥他沽酒拔「銀」釵	鈿合金釵寄將去	金
樓上花枝笑獨「坐」	春色惱人眠不得	眠
蠟炬成灰淚「不」乾	替人垂淚到天明	已

勒吐精代乳粉

如何幫助小兒發育

以勒吐精代乳粉哺育嬰孩最易消化其中所含極可貴之生活素及其他滋養原質皆為生長必需之物是以食之可使骨幹強韌牙齒堅固肌肉活動神經安靜心神愉快身體強壯此粉係用純脂鮮牛乳與精美乳酪及天然乳糖和勻以特別方法製成乳汁再以烘乾之手續製煉始成故其中所含各種要素與母乳絲毫無異



樣品券
奉上郵票二十分請寄勒吐精代乳粉一樣罐並育嬰指南一冊以資與小兒試用 此致
上海郵政信箱第七〇五號 英瑞煉乳公司
姓名
住址

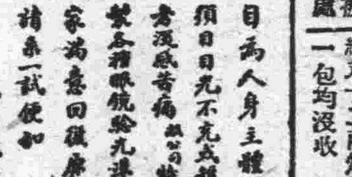
接公佈欄

按欠租數額共還原告洋一萬三千四百四十九元六角訴訟費用由被告等比例負擔原告稱為假執行之聲請駁斥▲邢馬卡與唐夫人修理費案（主文）被告應償還原告銀一百十兩五錢訟費由被告負擔▲徐順寶與馮辭茂欠款案（主文）被告應償還原告洋一百八十四元九角五分訟費由被告負擔▲畢鎬耕與杜杏生欠租案（主文）被告應支付原告租洋二十八元訟費由被告負擔▲民事批示▲永清公司與延德聲請領款由狀悉仰於本月十六日下午二時來院具領可也此批▲匯豐號王耀陶聲請傳訊由狀悉本案已定期本月十六日下午二時庭訊仰聲請人遵期到案可也此批▲仰西和尚聲請啓封由狀悉查本案業經實施查封並定期拍賣在案除聲請人邀判價繳清欠租得停止拍賣外自不得無故停止執行聲請人以先繳洋四百元餘款陸續拔付等詞聲請啓封於法無據礙難照准此批▲部金山聲請領款由狀悉查本案欠款業經債務人繳清仰於本月十六日下午二時來院具領銷案可也此批▲永安地產公司聲請發還担保金由狀悉仰於本月十三日上午十時來院具領可也此批▲陳榮生聲請移解案款由狀悉聲請照准仰逕向上海地方法院聲請具領可也此批▲張鵬飛聲請停止執行由狀悉既據聲稱業已在外和解所請停止執行一節應予照准此批▲光明旅社聲請緩執行由狀悉仰於本月十四日上午八時將所有欠租來院繳清所請展緩兩星期一節礙難照准此批▲陳成香聲請具領保證金由狀悉仰該聲請人於本月十五日上午十時親自來院具領可也此批▲劉城麟聲請發還担保金由狀悉案既判決確定並經執行在案所請發還担保金六百元自應照准仰即來院具領可也此批▲潘序倫等為清算陳維繼堂財產聲請備案由狀悉准予備案此批▲匯豐銀公司經理薩達理聲請發還担保金由狀悉案既判決確定並經執行在案所請發還担保金六千元自應照准仰即來院具領可也此批▲王德昌檢呈報紙聲請給證由狀件均悉准仰即日來院具領報紙六份存此批▲張衛生聲請銷案並啓封由狀悉准予銷案仰候飭吏啓封可也此批▲徐止身與服拉司聲請撤回本訴並具領證物由狀悉該聲請人等之訴訟既經在外和解其本訴及反訴自應准予撤回所有呈繳各證物仰於本月十三日上午十時來院具領此批▲刑事判決▲警務處訴陳金國竊盜案（主文）陳金國竊盜一罪處罰金十元如無力完納以一元折易監禁一日裁判確定前羈押日數以一日抵罰金一元▲警務處訴楊少康傷害案（主文）楊少康加暴行於人未至傷害處罰金五元如無力完納以一元折易拘留一日▲警務處訴任鳳山持有鴉片烟具案（主文）任鳳山處罰金一百二十元如無力完納以二元折易監禁一日裁判確定前羈押日數以一日抵罰金二元烟槍烟燈烟針烟盤各一件均沒收焚燬▲警務處訴張志金竊盜案（主文）張志金竊盜累犯處有期徒刑三月裁判確定前羈押日數以二日抵有期徒刑一日▲警務處訴王桂福竊盜案（主文）王桂福竊盜一罪處拘役四十日緩刑二年▲警務處訴徐玉林等詐欺及賭博案（主文）徐玉林陳福生共同詐欺取財一罪各處有期徒刑二月併科罰金二十元罰金如無力完納各以二元折易監禁一日裁判確定前羈押日數均以二日抵徒刑一日倪衛葆唐玉林孫寒金陳志良朱秋心錢叔良毛成藻林呂氏朱阿東王德生任瑞清共同賭博財物一罪各處罰金五元如無力完納各以二元折易監禁一日賭具及吸鴉石等件照單沒收▲警務處訴喬正奎吳生榮等鴉片案（主文）喬正奎吸食鴉片代用品各處有期徒刑二月裁判確定前羈押日數均以二日抵徒刑一日喬正奎緩刑二年紅丸槍二支烟燈二只均沒收焚燬▲警務處訴裘金生鴉片案（主文）裘金生吸食鴉片代用品處有期徒刑二月裁判確定前羈押日數以二日抵徒刑一日烟槍二支烟燈二盞烟針一根烟鉗一只及紅丸十五粒均沒收焚燬▲警務處訴倪福生鴉片案（主文）倪福生幫助人吸食鴉片處有期徒刑一月併科罰金三十元罰金如無力完納以二元折易監禁一日裁判確定前羈押日數以二日抵徒刑一日烟槍烟燈烟針烟盤各一件均沒收焚燬▲警務處訴朱瑞芳竊盜案（主文）朱瑞芳竊盜一罪處拘役二十日裁判確定前羈押日數以二日抵拘役一日▲警務處訴李正元竊盜未遂案（主文）李正元累犯竊盜未遂一罪處拘役二十日裁判確定前羈押日數以二日抵拘役一日▲公示送達▲華豐合記米號與萬和樣馮忠孝為貨款涉訟一案因被告萬和樣馮忠孝所在不明文件無從送達業經裁決照准並選任李沅律師為被告特別代理人在案本院現定六月三十日上午八時為公開審理日期合將該被告應收傳票依法公示送達仰該被告萬和樣馮忠孝知照▲警務處訴陳阿林等鴉片一案茲據法警報稱被告周阿全所在不明判決正本無從送達等語茲將該被告應收之判決正本依照刑事訴訟法第一百九十九條第一款特為公示送達計發判決正本一件右仰被告周阿全知照▲警務處訴陳國藩等鴉片一案茲據法警報稱被告何根生等所在不明判決正本無從送達等語茲將該被告應收之判決正本依照刑事訴訟法第一百九十九條第一款特為公示送達計發判決正本一件右仰被告何根生陳張氏林阿三李賜春知照▲警務處訴蔡錦章等鴉片一案茲據法警報稱被告章承實所在不明判決正本無從送達等語茲將該被告應收之判決正本依照刑事訴訟法第一百九十九條第一款特為公示送達計發判決正本一件右仰被告章承實知照▲警務處訴朱阿二等鴉片一案茲據法警報稱被告陳老五所在不明判決正本無從送達等語茲將該被告應收之判決正本依照刑事訴訟法第一百九十九條第一款特為公示送達計發判決正本一件右仰被告陳老五知照

江蘇上海地方法院

▲公示送達▲（全文在本院揭示場公佈）周長高與陳福生財產涉訟案件本院定於七月四日上午九時為公開審理日期除選任周域律師為該被告陳福生特別代理人外仰該被告遵期到院辯論毋自延誤特此公示送達右仰被告陳福生知照▲沈鳴文與胡兆麟等請求案件本院定於七月二日下午一時為公開審理日期除選任周域律師為特別代理人外仰該被告胡兆麟到院辯論毋自延誤特此公示送達右仰被告胡兆麟知照▲民事批示▲喬蓮莊與卓立昶錢步雲欠款涉訟卷宗由狀悉仰該聲請人補貼聲請費用七角五分准予閱覽本案卷宗此批▲徐實春聲請囑託執行由狀悉仰候囑託紹興地方法院協助執行此批▲張玉春聲請執行由狀悉仰候票傳到案執行此批▲汪品娟聲請執行由狀悉仰候傳訊核奪此批▲張忠保聲請強制執行由狀悉本案抵押不動產已據陸秋舫指明查封應候鑑價拍賣如果不敷清償再向陸秋舫執行此批▲陳順山聲請執行由狀悉仰候依法傳追此批▲王玉貴狀請執行由狀悉仰候依法執行此批▲略可狀請估價拍賣由狀悉仰候依法核辦此批▲李秉卿狀請執行由狀悉仰候傳訊核奪此批▲朱再有聲請續追由狀悉候續傳訊追此批▲刑事批示▲劉訓謨訴汪文和拐妻一案狀悉汪某如有誘匿爾妻情事儘可報請就地警帶案法辦仰即知照此批▲洪軼仙狀請行文美領署由狀悉已函請本市第一特區地方法院協拘矣仰即知照此批▲王玉朗狀請備案由狀悉如能覓保車確係被竊可依法告訴所請備案之處查現行刑事訴訟法無明文之規定應無庸議此批▲英劉氏狀悉案係民事仰即赴民庭訴追可也此批▲張懷氏訴張瑞氏傷害一案由狀悉於本月十五日以前自行來院投訊後再行核奪此批▲刑事判決▲陳阿二鴉片案（主文）陳阿二意圖販賣而持有鴉片處有期徒刑一年併科罰金五百元罰金如強制執行而未完納以二元折算一日易科監禁羈押日數以二日抵徒刑一日鴉片三百零四兩沒收▲潘劉氏妨害家庭案（主文）潘劉氏即彭劉氏和誘未滿二十歲之女子脫離享有親權之人處有期徒刑六月羈押日數以二日抵徒刑一日▲呂盛魁竊盜案（主文）呂盛魁於災害之際而竊盜處有期徒刑十月羈押日數以二日抵徒刑一日▲林季偉侵占案（主文）林季偉業務上侵占處有期徒刑四月羈押日數以二日抵徒刑一日▲郭學奎投放危險案（主文）郭學奎投放妨害衛生物品於供公衆所飲之水源處有期徒刑三年羈押日數以二日抵徒刑一日▲裁定無主烟土案（主文）鴉片烟土二千四百八十四兩紅烟丸二十兩紅丸十二兩烟灰二兩烟丸粉麵一包均沒收

光華眼鏡公司
英租界大馬路 大新里〇



目為人身主體凡一舉一動無不須目目光不充或短視或散光[illegible]
請來一試便知
光華眼鏡公司謹啓

旅行

初夏旅行記

滄海客

北方大陸氣候、空氣乾燥、入夏以來、不雨而風、日在風沙塵土中過生活、其苦異常、正廬無地避暑、適同學周白周君有事於博愛、來函招作月山遊、月山為太行支脈、黃河北岸、著名產柏竹、為北方所不多有、昔清高宗南巡、曾於此駐蹕焉、余久耳其名、往歲客豫北、迄不得閒一遊、恆引為憾、此次乃有此便、異所謂老天不負有心人矣、因決往焉、遂稍摒擋、於六月三日登車南下、四日抵新鄉、五日到博愛、六日遊焦沽、參觀中原煤礦公司、七日謁漢獻帝墓、及孔子問禮處、八日弔漢郭巨墓、並登月山、遊寶光寺、遊興方酣、遽逢山匪、同遊數人、狼狽逃歸、歸後留三日、復渡黃河、遊開封、過後思量、不禁啞然自笑、且將此次旅行中之印象、撮要記之如左、

平漢車上并新鄉之一瞥

平漢車有名撕爛汚、蓋自大戰以來、各方扣車不放、車輛不敷分配、往往有以廠車（無棚篷者）悶礶子（運貨無坐位者）編配成列者、近經當局再三交涉、僅僅於每日特別快車、得用正當車輛編配、其餘則依然也、然車站售票、猶往往票數超過坐位之數、致後來旅客、不得坐位、以故行旅佊視平漢為長途、而怨聲載道矣、

余於三日晚餐後離家、逕赴西車站、購新鄉三等車票一張、（爲費十一元五角）飄然登車、是日旅客不擁擠、余來亦早、覺得靠窗一座、頗舒適、須臾車動、瞬息間又與北平暫告別離矣、午下過保定後、車上入聲頓寂、余亦倚廂隅假寐、默計兩年來東西南北、到處犇馳、無止息、所為何來、思深不覺噫然自笑、遂於車聲軋軋中矇矓睡去、追醒己晨曦初動、車抵石家莊矣、車窗望見站台辛亥年革命先烈之紀念碑、依然無恙也、此處停車頗久、約三十分鐘、復開行、於午前過順德、午後到彰德、晚七時抵新鄉、下車住中央旅館、小逆旅、然此地無大棧房、一律如是、惟房價則甚廉、一人一日、只大洋三角、時因時間關係、不得入城一遊、僅於車站後方稍涉歷、而關市一條、亦頗繁盛、並有中山圖書館一座、館前廣場、遍植花草、山石樹木之佈置、亦井然有序、不圖於此地得公園如此、所謂物、以稀罕為貴、覺流連不忍即去、直至夜深方歸、竊昨夜居火車中不得酣然安眠、迨欹枕便己睡去、酣適無比、為數月來未嘗有之美睡也、於此知人生宜勞不宜逸、誠然矣、（未完）

氣象報告

徐家匯天文台昨日下午四時三十分氣候預報云、揚子流域之低氣壓、將於今晚進至海濱、台灣島東北部之颶風、亦正向北進行、故東海及琉球一帶天氣惡劣、此間各處今晚或將有暴風雨、揚子流域中部有雨、但漸漸轉晴、仍多雲及風、揚子江口天氣繼續惡劣、山東一帶多雲有南向之時令風、台灣海峽天陰、並有和緩之西南風、又昨日下午三時前二十四小時中、本埠氣溫最高八〇・一、最低六七・三、去年同日最高八〇・六、最低六六・七、

紀事

一二八事變後車務日記（鄭寶照）（續）

各區內所有各站、均設置交通主任一人、其職務任主持該站內所有一切軍事運輸事宜、為行使職權起見、得派憲兵若干人、（其人數視情形而定大抵終點站人數須較多）歸其統轄、

在我國目下情形、作戰區內、各鐵路並無負責軍事機關主持、所有一切運輸接應事宜、往往由各下級軍官辦理、故上項劃為三區之辦法、似不適用、竊意現時所需要而較為適當之辦法、（一）或僅設接應區基本區、而不設作戰區、暫如自前線至蘇州或無錫止、劃為接應區、其他則均為基本區是、（二）或將全綫均視為接應區、似覺簡單、實較妥善、例如南翔為作戰地點、他處僅有軍隊往返接應、並無戰事、

茲認目下全線均視為接應區、其軍事運輸、鄙見所及、特建議下列制度、易於實行、收効較宏、

全路軍事運輸、由軍事機關、舉一高級軍官、如運輸司令、會同路局所派負責人員、共同協助辦理、其高級軍官選擇之標準、（一）富於理智者、（二）學養湛深者、（三）慮懷懇切、能採納運輸專家之意見者、（四）不擅發達反事實而不易照辦之命令者、至車務處長、其地位雖較次於該高級軍官、而職務之行使、非完全受其節制、如遇有見解不同及壁礙之處、高級軍官與車務處長、均可向各該上級長官或主管機關、陳訴理由、請示辦法、高級軍官之下、應設有

（一）憲警隊長一人
（二）交通處長一人
（三）警備處長一人
得管轄憲兵——監察軍士路警、

（一）憲警隊長

憲警隊長、為制度中不可或少之人物、緣制度之施行、貴有秩序、無秩序、即鮮効果、秩序之維持、須責諸憲警隊長、其職責在協助及保護各站之交通主任及路員、使彼等得充分執行其業務、

（二）交通處長

交通處長、專司軍運工作、為制度中最重要之人物、其產生之方法、應由每一軍隊為單位、推舉交通委員一人、其他各團體、如救護隊等、亦得推舉一人、共同組織、一交通委員會、其主席即為交通處長、為軍隊中請求撥車之唯一人員、凡各軍隊之欲請求撥車、須先由該軍隊之交通委員、向委員會提出、然後由交通處長併案與路局調度課長相商、其請求撥車、當以利用運輸効力至最大程度為原則、該交通處長得統轄各站所有之交通主任、

（三）警備處長

所有作戰區內沿路軌道、統由警備處長會同路局工程司共負防護及建築事宜之職責、

今請申言此制度之運用方法、

（一）索車

今有某軍隊由南京開赴前綫作戰、該軍隊長官、如有請求撥車等事、須傳達該軍隊之交通委員、或南京站之交通主任、然後由該委員或主任、通知委員會、經主席（即交通處長）之許可、即向調度課商酌辦理、惟交通處長、於接受是項請求之先、應注意運輸之効率、及經濟等種種問題、詳為考慮、至軍隊索車之通知、須愈早愈佳、

（二）軍隊不滿鐵路調度

如軍隊於行軍之際、對於調度課所調度之路務、或感不滿、覺有恐嚇站長之情勢發生時、該站長得請求該站之交通主任、加以保護、緣交通主任、轄有多數憲兵、對於該軍之不法行為、自可加以制裁也、

（三）軍事列車、行車遲緩、

如某軍車行駛遲緩、該站長得向交通主任申明原由、如該軍隊有所不滿、得呈請該主任解決之、

（四）行車、

每一軍事列車行駛、須有一負責軍官統馭之、該軍官得隨帶憲兵若干人、藉以監察該軍軍士行動、平時即普通列車或機車上亦可派遣此項憲兵若干人保護之、

（五）兵車因交會停留車站、

設軍事列車、因交會關係、停留某站、而兵士昧於事理、聲勢洶洶、有殿擊站長情勢、該站長得即向該站交通主任報告情形、由該交通主任、斟酌情形、發表意見、以便遵照辦理、惟所發表之意見、一切均須用筆寫遞之、藉作站長佐證、（未完）

歐亞航空線

每星期五由南京至北平、每星期二由北平至南京

站名		時間	站名		時間
南京	開	上午七點	北平	開	上午七點
洛陽	到／開	上午十一點半／十二點	洛陽	到／開	上午十一點／十二點半
北平	到	下午四點	南京	到	下午四點半

遊記

北平導游

肖泉

二十四妙峯山之滴水岩

妙峯山在平西、距市約六十里許、山頂有廟、奉祀之神、為天仙聖母、眼光聖母、子孫娘娘、地藏王、藥王爺、文昌帝君、龍王爺、財神爺、可謂開男女社交之端、廟中老例、每年四月開廟一個月、進香者不遠百數里、結伴來此虔禱、有求子者、有求財者、各具目的、廟內後殿、有古柏一變、高欲插天、翠蓋覆庭、蒼綠可愛、山腰有滴水岩、遍地野花、繽紛五色、泉水自石岩湧出、滴滴流入山潤、飲之清冽甜香、土人謂此泉雖冬不凍、日夜長流、飲之可以延年可以登智、

二十五天台寺之肉身佛像

天台寺在小天台山、亦西山之一海、自山腳登山、石級數百、曲折蜿蜓、兩旁古柏蒼松、直達寺門、寺中後閣、供肉身坐化之和尚、慈眉笑臉、宛若生人、相傳即清順治皇帝之遺蛻、但順治出家、雖有此說、惟專制時代、官家禁傳、說部禁載、遂難證實矣、

二十六戒台寺之風景

戒台寺在灰廠附近、亦係西山之支脈、寺在山巔、廟貌極偉、相傳建自唐朝、寺後一閣、供觀音、懸欄俯視、全山景物、悉入眼簾、山形樹影、花香流水、處處皆足流連、寺僧約百數、住持頗知道、廟前有恭親王別業、紅樓隱約、人影依稀、與人間樂土也、（未完）

民報火車時刻表

平浦津浦車時間表　▲下行車

站名	藍鋼通車	津浦特快
▲北平開	下午五・一五	
▲天津開	下午一〇・一六	上午九・四五
▲唐官屯開	上午〇・一三	上午一一・四六
▲滄州開	上午一・五一	下午一・三〇
▲泊頭鎮開	上午三・〇一	下午二・四一
▲連鎮開	上午三・五八	下午三・四〇
▲德州開	上午五・三五	下午五・二〇
▲平原縣開		下午六・一八
▲禹城縣開	上午七・二六	下午七・二三
▲濟南府開	上午九・三〇	下午九・四〇
▲萬德開		下午一一・二〇
▲泰安府開	下午〇・〇六	上午〇・二三
▲大汶口開	下午一・一二	上午一・二二
▲曲阜開	下午二・三六	上午二・五六
▲兗州府開	下午三・二五	上午三・五三
▲鄒縣開	下午四・〇二	上午四・三二
▲滕縣開	下午五・二〇	上午五・四五
▲臨城開	下午六・三七	上午七・〇九
▲徐州府開	下午九・一五	上午九・四九
▲福履集開	下午一一・〇二	上午一一・三八
▲南宿州開	下午一・三〇	下午〇・一〇
▲固鎮開	上午〇・五一	下午一・三三
▲蚌埠開	上午二・三〇	下午三・一〇
▲臨淮關開	上午三・一五	下午三・五四
▲明光開	上午四・二五	下午五・〇三
▲滁州開	上午六・二三	下午六・五九
▲東葛開		下午七・四六
▲浦口到	上午八・〇〇	下午八・三〇

輪船進口報告

六月十一日到

船名	由	公司
新江天	由甯波	招商
甯興	由香港	三北
綏陽	由牛莊	太古
裕興	由長江	[illegible]
江順	由長江	招商
大通	由長江	太古
瑞和	由香港	怡和
宜昌	[illegible]	捷江
裕生	[illegible]	怡和

輪船出口報告

船名	日期	公司	往
▲甯波班			
新甯紹	十三日	甯紹	
新北京	十三日	太古	
新江天	十四日	招商	
甯興	十四日	三北	
▲長江班			
江靖	十二	招商	漢口
江順	十三	招商	漢口
大通	十三	太古	漢口
瑞和	十三	怡和	漢口
長安	十四	三北	漢口
公興	十四	三北	漢口
長和	十五	怡和	漢口
吳淞	十五	太古	漢口
平和	十五	怡和	宜昌
安慶	十六	太古	漢口
吉和	十六	怡和	漢口
德和	十七	怡和	漢口
武穴	十七	太古	宜昌
▲南華班			
新疆	十三	太古	汕港粵
濟南	十四	太古	廈港粵
和生	十四	怡和	汕港粵
日陞	十五	怡和	汕港粵
甘州	十六	太古	汕港粵
蘇州	十七	太古	汕港粵
▲北洋班			
綏陽	十三	太古	青島
順天	十三	太古	威烟津
大名	十三	太古	營大連
怡生	十四	怡和	青島
公平	十四	招商	安東
海瑞	十四	招商	營口
南昌	十五	太古	烟塘沽
舟山	十五	太古	安東
定生	十六	怡和	威烟津
▲閩甌班			
龍山	十六	三北	福州
▲通揚班			
大和	十二	大達	揚州
志大	十二	大通	揚州
大慶	十三	大達	揚州
鴻大	十三	大通	揚州
大豫	十四	大達	揚州
隆大	十四	大通	揚州
▲溫台班			
舟山	十三	聯安	定石海
大華	十四	聯安	定石海
穿山	十五	聯安	定穿海
瑩利	十六	聯安	定坎溫
達興	十七	聯安	定石海
台州	十八	聯安	定石海
▲外洋			
▲英國倫敦班　那而篤拉	十四日	大英	
▲紐約舊金山　柯立志	念四日	美郵	
▲德國亨堡班　海扶萊	十三日	亨寶	
扣爾媽蘭	十五日	亨寶	
藍爾哇	十六日	美最時	
▲西雅圖班　克利扶倫	十四日	美郵	
▲香港小呂宋　塔虎脫	十五日	大來	
日本皇后	念三日	昌興	
▲意國曲里埠班　肯奇號	十三日	意郵	
▲法國馬賽班　達拉德讓	十八日	法郵	
▲溫哥武班　俄國皇后	二十日	昌興	
▲爪哇班　志尼施奉	念三日	渣華	
▲週遊世界班　柏克總統	念二日	大來	
亞相士	七月六日	大來	

上海會計師公會會員一覽

丁樹棻會計師　事務所南通南門長橋西北河沿十一號

丁大烈會計師　事務所上海愚園路愚園邨十一號

于懷仁會計師　事務所杭州開元路治豐里二弄

王雨生會計師　事務所上海北京路九六號四樓

王孝通會計師　事務所上海霞飛路霞飛坊六十五號

王海帆會計師　事務所上海愛多亞路三九號電話八四八〇八・七二二五一

王梓康會計師　事務所上海北京路三二號

王道興會計師　事務所常熟城隍廟里

王世培會計師　事務所四川重慶曹家巷四四號福灣內

王思方會計師　事務所上海北京路一〇〇號五樓電話一五六七〇

王澹如會計師　事務所上海江西路四五二號立信會計師事務所電話一九六一六

王湘林會計師　事務所上海廣東路公順里九二號電話九一七三〇

王叔愚會計師　事務所上海東浦石路慶福里二號電話三三七〇二

王雁時會計師　事務所上海白克路修德里六七八號

孔憲鏞會計師　事務所蘇州宜多賓巷一四號電話七七六號

白慶興會計師　事務所杭州奎垣巷一號電話三二八號

伍守謙會計師　通訊處無錫交通銀行

江萬平會計師　事務所上海四川路四八號電話一七四八三

朱紹標會計師　事務所蘇州王天井巷十七號

朱通九會計師　事務所上海小沙渡路武定路口桃溪坊四九號

朱允義會計師　事務所上海辣斐德路桃源邨三一號電話七一〇二一

朱維岳會計師　事務所上海呂班路蒲柏坊五號

朱鳳韜會計師　事務所上海北京路三二一號電話一六七四三

何溢鎏會計師　事務所上海甯波路上海銀行大樓電話一九八二六

何恩容會計師　事務所重慶川康殖業銀行大樓三層

何元明會計師　事務所上海南京路一〇七號電話一五九三〇

沈長賡會計師　事務所上海新大沽路昌運里四一五號電話三二四一九二

沈家楨會計師　事務所上海西門路西湖坊四五號電話三三七〇七一

沈越聲會計師　事務所上海梅白格路祥康里七三號平民律師會計師事務所電話三一六九八

沈立人會計師　事務所上海新閘路九八號電話三三一二八

沈起周會計師　事務所白克路大通路口六五六號電話三一三二四

汪治會計師　事務所嘉定北門歸家衖七八號

汪弼會計師　事務所溫州永嘉縣大士門十二號電話二〇一號

汪德恂會計師　事務所重慶蓮花池積厚里三弄一家

汪贊鏐會計師　事務所泰縣城內大林橋

汪洪章會計師　事務所上海南京路大陸商場四樓正則會計師事務所電話九四四二二

婦女們錯了

婦女們苟以美觀全賴脂粉那就錯了因有智識之婦女皆知賞鑑不止皮觀其理想動人之處還須有愉快之精神芬芳之口氣光潔之皮膚笑臉明眸方爲上選試向脂粉能致此乎曰不能也惟清導丸却能助君致此也

清導丸由其平肝導滯之功使腸內不留毒質之渣滓故能和性情增胃納療頭疼去胆疾防泄瀉痢疾減痔瘡痛苦不特使皮膚光潔口氣芬芳精神愉快已也

清導丸係潤腸清火盡美盡善之製劑而且男女均屬相宜如尊處無從購買可向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局函購每瓶七角六瓶三元五角郵費不取

PINKETTES

芬芳牌

華成煙公司出品